

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž
nad Cerknim, razmnožen
na ciklostil. Od 5. do 17.
septembra 1944 se je ti-
skal v tiskarni »Doberdoba«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra
1944 do 1. maja 1945 v
tiskarni »Slovenija« pod
Vojskim pri Idriji, do 8.
maja 1945 pa v osvoboje-
nem Trstu, kjer je izšla za-
dnja številka. Bil je edini
tiskani partizanski DNEV-
NIK v zaslužni Evropi.

Poltrina plačana v gotovini
Abt. postale 1 gruppo

Cena 600 lir - Leto XLI. št. 211 (12.243)

Trst, nedelja, 22. septembra 19

TRST
OSREDNJA KNJIZNICA
S. VILHARJA
TRG REVOLUCIJE 1 P.P. 132
66001 KOPER
7096 AA
60100200

Kriza in sezona kongresov

BOGO SAMSA

»Izza kongresa« je naslov enega izmed klasičnih del slovenske literature, pisatelja in politika Ivana Tavčarja, je oris blatnega zakotnega mesta, v katero je pljusnil val svetovno - evropske politike. Vse se je potem spremenilo, Ljubljana ni bila več taka, kot je bila prej.

Isti naslov najbrž velja tudi za naš so kongresi. Pretekli torek smo lah-sedanji politični trenutek. Pred nami ko v goriškem Avditoriju ob prisotnosti prvega moža italijanske Krščanske demokracije De Mite z aplavzometrom merili moč dveh naših lide-rjev: opreznega, do kraja uravnovešenega, priletnega gospoda Comellija in nervoznega, živahnega, prodornega Biasuttija. KD pripravlja kongres, v naši deželi nekje novembra, kjer bo odločala o politični usmeritvi pa tudi o notranji moči.

Nekaj podobnega je pri socialistih in drugih strankah. Še pred kongre-som je prišlo do preokretov v PSDI, kjer je moral odstopiti tajnik Longo povezan z vsemi framazonskimi ložami in kjer se ob razkroju stranke sprašuje celo o umestnosti njenega obstoja. Končno je pred nami kongres »rdečega slona« — Komunistične parti-tije Italije, o katerem smo se že raz-pisali med nedavnim festivalom Uni-tà v Ferrari, kjer so jasno prišle do izraza različne, nasprotujoče si te-ze o partijskem programu, ciljih in strategiji. Če nam je dovoljen skok čez bližnjo mejo v Jugoslavijo, se tu-di tu pripravlja kongres Zveze komu-nistov, mrzlično izdelujejo teze, vrše se živahne debate o ključnih vprašanjih jugoslovanskega razvoja, no-tranjih odnosih oblasti, nacionalnih vprašanjih, samoupravljanju ali novi centralizaciji.

V naši malce skromni zamejski stvarnosti je očitno uradno nenapove-dan predkongresni spopad v Sloven-ski skupnosti, saj je prišlo do javnih polemik glede osnovnih usmeritev: e-notnega nastopanja Slovencev, sode-lovanja v raznih odborih ob različnih — pogosto kočljivih — pogojih in po-dobnem. »Izza kongresa« torej v raz-dobju, ko se vse premika, ko se vrše zelo burne razprave o osnovnih vprašanjih odnosov med organiziranimi političnimi silami. Trenutno pa bi lahko iskali tudi drugačne naslove za označbo naše deželne krize in z njo povezane krize krajevnih uprav. V tem primeru pa bi bilo vsako iska-nje nazivov z romantično patino pre-teklosti povsem odveč, saj je v o-sprejdu »boj velikih morskih psov« za oblast in za njene atribute. Da se razumemo, ne gre za nekaj izredne-ga, neprimernega ali celo za nekaj, kar bi zaslužilo negativne predznake. Vedno je bilo — in je — osrednje vprašanje vsake politike problem o-blasti. Toda tokrat gre samo za o-blast.

Deželna kriza se je pričela, ko je socialdemokrat preskočil k sociali-stom in ko naj bi na novo razpore-di li odborništva. Zaostrila se je ob no-tranjih napetostih v KD in drugod in ob nesposobnosti, da se razdelijo o-borniška mesta med večje število z oblastveno logiko upravičenih kan-didatov, kot teh mest je. Ponovno se je zaostrila ob premetavanju pred-sednikov, kot da bi šlo za kmete v šahovski igri in načrtnem mešanju raznih vzvodov oblasti: predsedstva deželnega sveta in deželnega odbora. V prvem primeru gre za predse-dnika, ki ga izvoli svet in ga nihče več ne more odstraniti, razen če sam ne odstopi, v drugem pa za vlado, ki je odraz sporazuma strank deželnega sveta in ki avtomatično pade, ko tega sporazuma ni več.

Trenutno se čujejo dvojni ostro na-sprotujoči si glasovi: nekateri pravi-jo, da je kriza organsko rešena, češ da je prišlo do načelnega dogovora o petstrankarski vladi, k vladni koalici-ji pa naj bi na razne načine poleg Slovenske skupnosti pritegnili Listo za Trst in Furlansko gibanje. Drugi pa so mnenja, da je do razdelitve še dol-ga pot tudi zato, ker predsednik de-želnega sveta Manzon vztraja na svo-jem mestu in ga pri tem podpira ce-

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Predsednik republike Miguel de la Madrid kliče mednarodno RAZDEJANO MEHIKO VČERAJ STIŠE ŠE DRUGI UNIČUJOČ POTRESNI SUNEK



CIUDAD MEXICO — V petek zve-čer, ko je bila pri nas že dobre tri ure sobota, je v četrtek razdejano Mehiko in še zlasti njeno glavno me-sto prizadel nov rušilni potres. Tiso-čim mrtvih so se pridružile nove žrtve, ruševinam nove ruševine. Go-spodarsko šibka Mehika kliče na po-moč. Takoj po drugem sunku je re-publiški predsednik Miguel de la Ma-drid v televizijskem govoru priznal, da mehiška vlada ni kos potrebam, in se zahvalil mednarodni pomoči, ki je že stekla.

Drugi rušilni sunek so potresome-ri zaznali v petek ob 19.37, po našem času v soboto ob 3.37. Njegova ja-kost je bila nekoliko manjša od one v četrtek zjutraj (popoldne po našem času). Po nekaterih meritvah je do-segla 6,5 stopnje po Richterjevi le-stvici, po drugih pa celo 7,3 stopnje po isti lestvici. Epicentra obeh sun-kov sovpadata: določili so ju kakih 400 kilometrov jugozahodno od Ciu-dad Mexica ob pacifiški obali.

Zdi se, da drugi sunek ni neposred-no terjal novih smrtnih žrtev, toda sumijo, da je ugasnil marsikatero življenje, ki je še utripalo pod ruše-vinami. Mnoge stavbe, ki jim je pr-

vi sunek prizanesel ali pa jih samo načel, so se pod udarci drugega se-sule. Tako so se npr. zrušile velebla-govnice Sears ob središčni Avenidi de los Insurgentes. Kot že v četrtek, je največjo škodo utrpel center me-tropole, ki pa so ga takoj po prvem sunku evakuirali. Temu se je treba v veliki meri zahvaliti, da, kot re-čeno, ne beležijo večjega števila no-vih žrtev.

Zgodovinsko jedro Ciudad Mexica leži na kraju, kjer so si v sivi dav-nini zgradili mesto Azteki in kjer je nekoč bilo jezero, ki je obdajalo predkolumbijsko naselje. Tla so tu mehka, tako da se stavbe pogreza-jo, marsikatera pa se je — že pred potresom — tudi za več metrov po-vesnila, nekako tako kot znameniti poševni stolp v Pisi. To in pa dej-stvo, da je prav področje nekdanjega jezera zaradi tektonskih povezav po-sebno občutljivo na potresna valova-nja, sta vzroka, da je bilo razdeja-nje največje v središčnih četrtih me-galopole, ki se s svojimi 17 milijoni prebivalcev razteza na skoraj 700 kva-dratnih kilometrov veliki površini.

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

S potopom ladje gibanja Greenpeace v režiji domače tajne službe Mitterrand naj bi se ujel v zanko ki jo je nastavila desna opozicija

WELLINGTON, PARIZ — Predsednik novozelandske vlade Lange je povoljno ocenil petkov odstop francoskega obrambnega ministra Hernuja: »To je odraz resnosti, s katero Mitterrand in Fabius zasledujeta resnico.« je izjavil agenciji Reuter. V isti sapi je opomnil, da se Francija še vedno ni opravičila Novi Zelandiji zaradi delovanja agentov protiobveščevalne službe Direction generale sureté exterieure v Aucklandu, čeprav je to okoliščino priznala. Obenem s Hernujevim odstopom je Mitterrand v okviru nuje po reorganizaciji uradov DGSE dal odstaviti, kot znano, njihovega načelnika admirala Lacosta zaradi vpletenosti v potopitev ladje mirovne-ga gibanja Greenpeace »Rainbow Warrior«. Fabius pa je novemu obrambnemu ministru Paulu Quile-su ukazal, da mora najpozneje v osmih dneh razčistiti, kdo in po čigavem naročilu je izvršil atentat, v katerem je bil tudi ubit portugalski fotograf.

Socialistični poslanec Claude Estier, ki vodi strankin tednik »L'Unité«, je v televizijskem intervjuju izrecno poudaril, da je šlo za političen izziv in ne za nesporazum med Hermujem in Lacostom, ki je prejel nalog, da je treba ladjo mirovnega gibanja »nadzorovati«, ne pa potopiti. Po prihodu socialistov na oblast (1981) je bilo 500 od skupno 3.000 pripadnikov protiobveščevalne službe DGSE odslovljenih, kar ni bilo vseh ne vojski ne desni opoziciji. Toda med levico in vojsko je prišlo po-

tem do sprave, za kar ima zaslugo prav minister Hernu. Estier je rekel, da so ladjo Greenpeacea potopili zato, da bi zrušili Hernuja in s tem zadali udarec tako ministrskemu predsedniku Fabiusu kot — in še bolj — državne-mu poglavarju Mitterrandu oziroma možnosti njegovega »sobivanja« z morebitnim predsednikom vlade iz vrst opozicije po političnih volitvah leta 1986. Mitterranda naj bi »skratka, ujeli v zanko, ki jo je nastavila desnica.

Kakorkoli že, piše v večeršnjem uvodniku vplivnega »Le Monde«, ugled in vpliv državnega poglavarja sta močno padla tako doma kot na tujem. Thatcherjeva bo npr. to znala dobro izkoristiti, tembolj, ker so v Parizu skušali zvrniti odgovornost za aucklandski atentat na bri-tansko tajno službo. Z vidika načel o človekovih pra-vicah bodo francoski spodrsrlaj izkoristili marsikje v svetu, na primer Pinochet v Čilu in Botha v Južni Afriki, dodaja »Le Monde« in pristavlja, da bo tudi Gorbačov dobro vedel, kaj odgovoriti Mitterrandu, ko mu bo slednji čez dva tedna v Parizu sprožil vprašanje člove-kovih pravic.

Predsednik gibanja Greenpeace David McTaggart je izjavil včeraj novinarjem, da ni povsem zadovoljen z odstopom Hernuja, da pa iskanje odgovornosti za aten-tat na ladjo »Rainbow Warrior« tudi ni bistvene važnosti: srž problema je v nuji, da Francija preneha z jedrski-mi poskusi na Pacifiku. (dg)

Vrh bogatih danes v ZDA

NEW YORK — Reaganova ad-ministracija po vsem videzu pri-pravlja preokret v svoji medna-rodni finančni politiki. Tako je namreč tolmačiti nenadejano sklicanje najbogatejših držav Za-hoda, ki bo danes za strogo za-prtimi vrati v nekem newyor-skem hotelu, zlasti pa povsem ne-običajno publiciteto, ki sta mu jo dala gostitelja, zakladni minis-ter Baker in guverner državne banke ZDA Volcker. Sestanku z ministri in guvernerji državnih bank Francije, Zahodne Nemči-je, Japonske in Velike Britanije bo namreč tokrat sledila tiskov-na konferenca, na katero so že povabili sredstva javnega obve-šćanja.

Po mnenju izvedencev namera-va Reagan spremeniti strategijo za boj proti naraščajoči medna-rodni zadolžitvi s tem, da okre-pi vlogo Svetovne banke z večji-mi sredstvi za pomoč državam, ki so v težavah, in ošibi Med-narodni denarni sklad, ki je pre-tog pri postavljanju pogojev za-dolženim državam.

Varnostni svet OZN obsodil južnoafriški napad na Angolo

NEW YORK — Varnostni svet OZN je včeraj soglasno odobril resoluci-jo, ki obsoja južnoafriški vojaški vdor v Angolo, zahteva takojšen umik na-padalcev in povračilo škode, ki jo je Angola utrpela. Ob koncu seje je var-nostni svet sklenil poslati v Luando komisijo, ki bo ugotovila škodo za-radi južnoafriškega napada, obenem

Pri uvajanju nove tehnologije so na našem sedežu v teku več-čja preureditvena dela, ki za-htevajo tudičasno selitev u-redništva v višje nadstropje, pri čemer je bilo treba urediti tudi nove telefonske priključke. Ob tem so možnečasne težave pri sprejemanju pozivov, za kar pro-simo čitatelje za razumevanje.

so članice sveta obsodile Pretorio, da je napad izvedla z »mednarodne-ga namibijskega ozemlja«. ZDA so torej podprle to resolucijo, vzdržale so se le pri paragrafu, ki poziva dr-žave članice, naj vojaško omogočijo državam »frontne črte«, da so lahko kos južnoafriškim agresijam.

Angola je torej dobila moralno za-došćenje, a kot vedno bo vse ostalo pri starem. Sodeč po vesteh, ki pri-hajajo iz Angole, pa je skoraj ver-jetno, da se bodo podobni napadi po-novili, saj ne gre za vprašanje nami-bijskih gverilcev SWAPO, temveč so napadi tesno povezani z neuspehi propretorijskih angolskih kontrarevo-lucionarjev gibanja UNITA.

Medtem pa v New Yorku pričaku-jejo današnji prihod italijanskega zunanjega ministra Andreottija,

Odbojkarški Pokal prijateljstva

Meblo v finalu za prvo mesto

Mladinske igre treh dežel

Največ zmag v Slovenijo

Za prvenstvo B lige

Koledar Jadranovih tekem

NA 10. STRANI

Kriza

NADALJEVANJE S 1. STRANI

lotno predsedstvo, sestavljeno iz predstavnikov zelo pisane mavrice strank. Bodo Manzona vrgli iz PSI, kar je sklep deželne vodstva? Kaj bo, ali kaj je že rekel Martelli, h kateremu so se vsi zatekli po nasvet?

S krizo deželne vlade je tesno povezana tudi teža Trsta v deželi. Sedaj sta v deželni vladi dva tržaška demokristjanska odbornika, zahteva socializma — seveda samo tržaških — pa je, da bi bili skupno štirje. V zgoraj opisani shemi za hitro in dokončno rešitev krize ni prostora za nove tržaške odbornike in bi kvečjemu lahko prišlo do zamenjave demokristjana s predstavnikom Liste za Trst, kar pa ni verjetno.

Z vsem tem je tesno povezano upravljanje tržaške občine in tržaške pokrajine, za kar obstaja pismen dogovor med KD in Listo o izmenjavi župana in predsednika pokrajine in o vključitvi Liste v deželno večino. Vpliv Liste hitro pada, Lista za Trst se razkroja, toda ni se razkrojila.

Tako menda obstaja med demokristjani že izdelano mnenje, da je treba dogove spoštovati. Lista bo še dolgo v žarišču zanimanja določenega števila Tržačanov, na morebitnih predčasnih volitvah prihodnje leto, pa tudi na rednih volitvah čez tri leta, bo prejela še vedno dovolj glasov, da bo jezikovna na tehnični uprave leve sredine, predvsem pa je sedaj s sodelovanjem KD - Lista pričela izginjati, vsi drugačni prijemci pa naj bi jo krepili. Skratka pred, ali tik po glasovanju za proračun naj bi si Cecovini in Richetti zamenjala županska stolčka. Politično pa vse to pomeni podrejenost nacionalistični in šovinistični politiki skrajno nacionalističnega in burno glasnega desnega krila Liste. Slovenci ponovno plačujemo ceho za notranje spore in spopade v oblastveni strukturi Trsta.

V teh splošnih pogojih je težaven in zaskrbljujoč položaj v devinsko - nabrežinski občini, kjer štiri mesece po volitvah ni na vidiku sporazum in ni mogoče predvideti, kdo bo župan, ob kakšni koaliciji.

Naše stališče je bilo vedno zelo jasno, enostavno in odgovorno: smo za slovenskega župana, ki bo odraz sedanje koalicije, ki bo najbližje ljudem, ki je z deli dokazala, da je učinkovita v splošno korist domačega prebivalstva obeh narodnosti.

V praksi občine pa stvari niso tako preproste zaradi zapletenih odnosov sil, zaradi spremenjene strukture prebivalstva, osebnih in drugih interesov. Vse to pa seveda ob zapletenem odnosu Trsta do devinsko - nabrežinske občine, ki je sestavni del razgovorov o zavezništvih na deželi in v Trstu in s tem tudi podrejena vsem prepričkom in sporom. Zato lahko samo še enkrat podčrtamo načelno stališče in pričakovanje krajevnega prebivalstva ob ugotovitvi, da zavlačevanje reševanja samo škodi občini in šibi zaupanje ljudi.

Deželna kriza je torej že zarezala v splošni politični in oblastveni položaj. Po eni plati gre za nekatere vidne zunanje odraze oblasti, ki prihajajo slikovito do izraza z vzkliki »bodite pozorni na ta dva«, ko se misli in ocenjuje zavezništvo De Carli — Biasutti in ko se razpravlja o trditvah o večji učinkovitosti in hitrejšem odločanju.

Toda sporni so izključno vzvodi oblasti, nekako v ozadje pa so potisnjeni programi, problemi in širši interesi.

BOGO SAMS

Mehika

NADALJEVANJE S 1. STRANI

Še vedno ni mogoče imeti natančnejših podatkov o številu žrtv in o razsežnosti škode. Ameriški veleposlanik v Mehiki John Gavin, ki si je med drugim ogledal glavno mehiško mesto z letala, je včeraj ocenil, da je življenje izgubilo najmanj 10 tisoč ljudi, medtem ko gre gmočna škoda v stotine milijonov dolarjev. Mehške oblasti so v svojih ocenah nekoliko opreznije, najbrž tudi zato, da ne bi povečale panike. V tem smislu je izzvenel tudi televizijski nastop predsednika de la Madrida, ki je pozval prebivalstvo, naj se pretirano ne vznemirja in naj združi moči za obnovo države.

Med mrtvimi je tudi več tujih državljanov. Poleg 53-letne Annunziote Benedetti Bagnoli iz Barija je v ruševinah Ciudad Mexica življenje izgubil še en Italijan, čigar istovetnosti pa niso še ugotovili. O tamkaj živčih oz. nahajajočih se jugoslovanskih državljanih se je razvedelo, da so vsi zdravi in na varnem. Še vedno so zelo skope vesti, ki prihajajo iz drugih predelov države. Znamenita stolnica v Guadalupeju, drugem največjem mehiškem mestu, je v ruševinah, med huje prizadetimi mesti pa sta Ciudad Guzman in Ixtapa. Velik del vesti posredujejo radioamaterji, saj so telefonske in druge komunikacijske zveze v glavnem prekinjene. Potres je povzročil žrtve tudi na oceanu, kjer so se dvignili do 30 m visoki valovi.

Voditelj sivih volkov zanika »bolgarsko sled«

Catlijevo pričevanje v Rimu še bolj zapletlo zadevo Agca

RIM — Kdor je upal, da bo včerajšnje soočenje Alija Agcaja z Abdulahom Catlijem in Yalcinom Ozbeyem vsaj nekoliko razjasnilo ozadje in okoliščine atentata na papeža, je doživel pravo razočaranje. Še več, vsa zadeva je sedaj še manj jasna, kot je bila prej.

V dopoldanski razpravi je Catli dal podroben opis Agcajevega bega iz turškega zaporja in kako mu je poskrbel lažna potna lista, da je lahko po Iranu in Bolgariji odšel na Zahod; Natančen, hladen in prepričljiv opis, ki se sklada z vsem, kar je bilo do sedaj ugotovljenega. Catli je navsezadnje eden od vodilnih v turški skrajnodesničarski organizaciji sivih volkov in je prostovoljno pristal, da pred iztekom zaporne kazni v Franciji priča tudi na rimskem procesu.

V popoldanski razpravi pa se je vse zapletlo. Najprej so morali Agcaja prisiliti, da je sploh prišel v sodno dvorano. Ko se je pričelo soočenje, je že vse kazalo, da bo uspešno, saj so bila prva razhajanja med Agcajem in Abdulahom Catlijem skoraj nebitvena, kasneje pa se je vse izrodilo. V bistvu se je razhajanje začelo, ko je Catli izključil, da je bil Oral Celik na Trgu sv. Pe-

tra, ko je Agca streljal na papeža, ker je bil z njim na Dunaju. Agca zatrjuje, da je bil Celik z njim v Rimu, tudi Ozbey pa je na sliki bežečega neznanca po atentatu prepoznal za Celika. Kdo torej laže? Catli je tudi povedal, da sta on in Celik prepustila Agcaja njegovi usodi, ko sta zvedela, da namerava ubiti papeža. Še več, Catli je včeraj povedal, da je Agca nameraval ubiti tudi sovjetskega veleposlanika na Dunaju, da bi s tem protestiral zaradi sovjetskega vdora v Afganistan. Ob takih izjavah je seveda Agca vzrotil.

Catli pa je včeraj poskrbel še za eno presenečenje. Sodnikom je povedal, zakaj Ozbey podpira Agcajeve izjave. Ozbey naj bi Catliju in Celiku predlagal, naj bi proti plačilu 500 tisoč mark sprejela ponudbo zahodnonemške tajne policije in »podprla« Agcajevo »bolgarsko sled«.

Po teh izjavah se je Ozbey popolnoma spremenil. Že na prejšnjih razpravah je v ZRN zaprti sivi volk izrazil »zaskrbljenost« in »strah«, ne da bi pojasnil zakaj. Včeraj pa je poudaril, da ne bo potrdil Catlijevih izjav, ker se noče zaplesti v še večje težave.

Enzo Tortora se je oglasil

RIM — Enzo Tortora, bivši televizijski napovedovalec, ki ga je neapeljsko sodišče obsodilo na 10 let zaporja zaradi pripadnosti kamoristični organizaciji in razpečevanja mamil, a ga ne morejo aretirati, ker je evropski parlamentarec, se je včeraj prvič oglasil (iz tujine) po razsodbi. V odprtem pismu direktorju časopisa »Il giornale« Montanelliju Tortora zatrjuje, da »se bo moral nekdanj vsaj pol Italije sramovati«, da ga je imelo za krivega in verjelo pričevanjem skesanih kamoristov.

V pismu obsojenec tudi obtožuje italijanski politični razred, da se je klanjal frimasonskemu kolovodji Liciu Gelliju, medtem ko hvali radikale (ki so ga izvolili v evropski parlament), češ da edini povejo glasno tisto, kar drugi samo trepetajoče šepetajo.

Hud spopad med muslimani in secesionisti v Sudanu

KARTUM — Včeraj dopoldne so izbruhnili v mestnem središču hudi spopadi med pristaši sekte »muslimanskih bratov« in zagovorniki gverilkega vodje Johna Garanga na sudanskem jugu. Muslimani so navsezgodaj uprizorili poulično demonstracijo s povorko proti secesionističnemu polkovniku, ki se bori za »osvoboditev Kartuma«, narodno enotnost, socializem, avtonomijo in versko svobodo ter se naslanja na marksistično Etiopijo. Izgredi so nastali, ko so demonstrantje srečali »južnjake«: najprej je letelo kamenje, potem pa je prišlo do pravih dvobojev na nož, ki so po uradnih vesteh zahtevali najmanj štiri mrtve in 50 ranjenih.

Gre za prvi incident takšnih raz-

sežnosti po aprilskem državnem udaru, s katerim je obrambni minister in načelnik generalštaba Sevar el Dahab strmoglavil 16 let trajajoči režim Džavarja Nimeirija. Novo vladavino je prva uradno priznala Libija in ravno včeraj je prišla vest, da je Gadafi pristal na dobavljanje lahkega orožja, streliva in nadomestnih delov Sudanu. Včerajšnji spopadi so sovpadli z novo oboroženo ofenzivo sil polkovnika Garanga na jugu, med katero so secesionisti istočasno napadli in zavojevali mesto Bor in trdnjavo Nasir. Vojaški krogi v Kartumu trdijo, da so Garangovi vojaki v slabem mesecu ubili 53 civilistov, hkrati pa obtožujejo Etiopce, češ da podpirajo gverilo. (dg)

Ob Craxijevem obisku v Mogadišu Somalski klic na pomoč državam razvitega Zahoda

MOGADIŠ — Somalski predsednik Mohamed Sia Bare je včeraj izrazil obisk italijanskega premiera Craxija za poziv, naj Italija in z njo Zahod priskočita na pomoč Somaliji. Vprašanje stabilnosti in ravnotežja v Afriškem rogu je torej postalo glavna tema sedanjih italijansko - somalskih pogovorov.

Bare navsezadnje ni povedal nič novega. Ponovil je že znano stališče, naj se Zahod vpraša, ali se mu izplača izgubiti prijateljstva zavezniške države, ki potrebuje tako vojaško kot gospodarsko pomoč, da se lahko postavi po robu od Sovjetske zveze oboroženi Etiopiji.

»Etiopija nas bombardira z orožjem, ki prihaja od daleč, kaj delajo Kubanci v Afriki? So morda na letovanju?« Te polemične izjave somalskega predsednika italijanskim časnikašem so zgovoren dokaz, v kakšnih težavah se nahaja Somalija. »Nas hočete ponovno pahniti v njihov objem,« je še dodal Bare in pri tem mislil na Sovjetsko zvezo, s katero je Somalija pretrgala leta 1977, ko je sovjetska vojaška pomoč preprečila zmagoviti somalski prodor v sporni Ogaden.

Nihče ne dvomi v strateško vlogo Somalije kot ključa in vrat za Rdeče morje in Indijski ocean, prav zato klic na pomoč ne bo ostal brez odziva.



IZDELANO V GORENJIU

Razlog več za nakup

<i>Gorenje izvaža v 85 držav sveta, na zahtevna, tehnološko visoko razvita tržišča</i> <i>Proizvodi Gorenje nosijo ateste in znake za kakovost več kot 20 držav sveta</i> <i>Veliko centralno skladišče rezervnih delov in široko razvejana servisna mreža</i> <i>Popravilo aparata najkasneje v 3 dneh, za zamrzovalnike v 48 urah</i> <i>Priključitev aparata in osnovna navodila za uporabo po želji kupca</i> <i>Dežurna servisna služba ob sobotah, nedeljah in praznikih</i> <i>Velikoserijska proizvodnja gospodinjskih aparatov že sama po sebi zahteva kakovost znanja, zavesti in dobro organiziranost</i>

Konec tedna v Gradežu III. deželna konferenca o izseljenstvu



Iz zadnje številke EMIGRANTA, glasila »Zveze beneških izseljencev«

TRST — V teh dneh tečejo zadnje priprave na III. deželno konferenco o izseljenstvu, ki bo v Gradežu od 26. do 28. t.m. Udeležilo se je bo 254 delegatov, ki bodo prišli v to turistično središče naše dežele iz vsega sveta, poleg njih pa bo na konferenci prisotnih tudi 61 povabljenih in 87 članov deželnega odbora za izseljenstvo.

Velika večina izseljeniških združenj bo dopotovala iz Argentine, Švice, Italije, Avstralije, Kanade, Belgije, Francije, ZRN, Venezuele, ZDA, Luksemburga in Južne Afrike. Prisotne pa bodo tudi delegacije iz Avstrije, Brazilije, Danske, Kameruna, Nizozemske, Senegala, Švedske in Urugvaja.

Sicer pa se tudi osrednja slovenska izseljenska organizacija »Zveza beneških izseljencev« že dalj časa vneto pripravlja na to konferenco; sledila so si razna srečanja, pred nedavnim so bili tudi nekateri njeni člani, skupno z »Nediškimi puobi«, v Argentini (o tem gostovanju poročamo tukaj zraven).

Jutri se bodo tudi njeni člani iz Benečije v Čedadu srečali s tistimi izseljenci, ki prihajajo iz raznih krajev sveta in se bodo konec tedna udeležili konference v Gradežu. Vedno v Čedadu pa bo »Zveza beneških izseljencev« priredila jutri ob 12. uri tiskovno konferenco, na kateri bo glavna beseda posvečena prav gradeškemu zasedanju in pa VI. kongresu »Zveze beneških izseljencev«, ki bo 1. oktobra na Ravenci.

In prav na tem kongresu v Reziji, kraju, ki je najverjetneje v največji meri občutil posledice izseljevanja domačinov zaradi stalnega upadanja delovnih mest, bo v veliki meri prišel do izraza ambiciozen in skorajda pionirski načrt, ki je bil pripravljen pred kakimi desetimi leti in po katerem naj bi se načrtovano vračalo na rodno zemljo določeno število visoko kvalificiranih izseljencev, ki naj bi se skupno s svojimi družinami vključili v samoupravni razvoj Beneške Slovenije. Pred desetimi leti še ni bilo pogojev za uresničitev takega načrta, danes pa obstajajo.

Naj še dodamo, da se bo kongres »Zveze beneških izseljencev« odvijal na temo: »Nova politika za izseljenstvo, ki se spreminja — potrebna je obnovitev za leto 2.000«; kot že rečeno se bo kongres začel 1. oktobra ob 10. uri v hotelu Val Resia na Ravenci.

MIŠKO KRANJEC

Povest o dobrih ljudeh

106.

To poletje Katica ne pojde z Ivanom. Ostala bo tu. Delala bo družbo dedku in mamici in tu bo poslušala, ko bodo škrjanci peli nad njivami. Saj tudi tu živijo škrjanci. Jeseni pa se bo Ivan vrnil in potem pridejo spet tisti lepi večeri, ko bodo sedeli okoli Kostrčeve peči, in tedaj bo Ivan vzel v roke kitaro in rekel Katici: — Katica, zapoj.

»Do vasi te pospremim,« je rekla Katica, ko je bil Ivan z vsem gotov in je prišel čas, da pojde. Poslovil se je od Jožefa in Ane in jima priporočil Katico, pri čemer se ni mogel vzdržati, da se mu ne bi oči nekoliko zameglile, kar je spravilo v zadrego tudi Jožefa Kostrco, ki mu je zategadelj stisnil roko in rekel:

»Ne boj se. Kakor najin otrok bo, kar si lahko misliš. Saj razen nekega razbojniškega vnuka nima va nikogar. In ako bog hoče tako, ki tudi ne more zapustiti siromakov v revščini, nama bo podaljšal življenje, čeprav je že nemara imel namero, da naju še to poletje pokliče k sebi. Počakal bo, kakor sem trdno prepričan, da se vrneš ti.«

Potem sta stopila s Katico na pot.

Ljudje v hiši so zrlji za njima, kako sta se po ozki poti bližala tistemu prehodu med jarki, dokler ga nista prešla in ju je zakril gozd. — Lep je bil svet in Ivan si je želel, da mu zdaj ne bi bilo treba oditi od tod.

»To je poslednjič, da grem,« je rekel Katici, »potem bova ostala vedno skupaj. Nekako bova že živela. Saj tudi Kostrčeva živita in midva bova imela tudi toliko zemlje.«

»Da,« je pritrdila Katica, ne da bi do kraja povedala, kar misli. Saj je bilo tako grenko, kar je mislila in bi preveč bolelo, da bi bila izrekla.

Na nasipu se je Ivan ustavil. »Dalje ne pojdeš,« je rekel. »Vrnila se boš.« Stala sta na nasipu in Ivan se je še enkrat ozrl po svetu, ki je ležal tu pred njim. Za gozdom je bilo slutiti tisti prelepi otok, ki je v mnogih letih prinesel toliko lepega, a prinesel tudi največjo bolečino, ki pa kljub temu ni mogla ubiti v človeku vere v življenje. Tam dalje, kjer zelenijo topoli, kjer stoje visoke zelene vrbe, je Mura, katere šumenje tako lepo odmeva do sem.

Prek Mure je še kos ravnine, dalje so hribi z njivami, gozdovi in z vinogradi in s klanci; bele hiše se bleščijo v soncu in na vrhu enega izmed hribov čepi cerkev, skoraj skrita v drevju. Nad vsem tem pa visi sinje nebo, jasno in toplo, brez meglic. Nekje še vedno poje piščal, čeprav je tisti čas že zdavnaj minil.

Tedaj je Katica prišla Ivana za roko. »Ali se res vrneš sem?«

»Vrnem se,« je rekel Ivan odločno, čeprav z mehkim glasom. »Ne bom te pozabil... Če nje nisem mogel pridržati, bom imel vsaj tebe.«

»In ako bi se ona vrnila?« je vprašala Katica. Zamislil se je. Bilo je težko vprašanje, na katero ni zmozel pravega odgovora. »Ne vem, Katica,« je odvrnil. »Ne vem, kaj bi bilo.«

Vsestranski uspeh »Nediških puobov« pri beneških izseljencih v Argentini

Prve dni septembra smo v našem časopisu objavili vest, da je šel pevski zbor »Nediški puobi« iz Podbone-sca v Beneški Sloveniji na gostovanje v Argentino. O tem 15-dnevnom gostovanju smo objavili tudi kratko vest, da je bilo uspešno in potem tišina... Pa je vendarle bil to izredno pomemben kulturni dogodek, ki že kot tak zasluži našo pozornost, bil pa je to dogodek, ki je posredno, aii neposredno povezan, ne samo s kulturnim življenjem v Benečiji, temveč s celotno problematiko Beneških Slovencev, predvsem problematiko izseljenstva, ki predstavlja prav na tem področju eno najpomembnejših postavk. In prav to potovanje v Argentino je to problematiko prikazalo v novi luči in pred nas postavilo vrsto vprašanj, na katere bo odgovorila delno tudi deželna konferenca o izseljenstvu, ki bo konec meseca v Gradežu, odgovoriti pa bodo morali tudi Beneški Slovenci sami, oziroma mi vsi z njimi.

Profesor Darko Bratina se je, skupno še z drugimi predstavniki Beneške Slovenije, Zveze beneških izseljencev in deželne uprave, udeležil tega potovanja. Na naše prvo vprašanje o njegovih vtisih s tega potovanja, nam je odgovoril:

»Vtisi so ne samo lepi, temveč čudoviti. Zame, pa morda tudi za ostale, je bilo to potovanje pravo odkritje neke določene stvarnosti, o kateri sem sam nekaj meglenega vedel, toda kot vsaka stvar, je bil tudi obisk Argentine čisto nekaj drugega od tistega, kar si mi o tej državi in o življenju v njej, predstavljamo. Naj kar povem, kako je prišlo do tega gostovanja, kar je po mojem še posebno važno. Konec meseca bo 3. konferenca o izseljenstvu iz Furlanije - Julijske krajine, pripravlja pa jo deželna uprava. In to potovanje Nediških puobov je bilo tudi nekakšna priprava na to konferenco. Zbor je odpotoval v Argentino na povabilo Zveze slovenskih izseljencev iz Furlanije - Julijske krajine, ki deluje tudi tam v Argentini, to pomeni, da smo bili na tem svojem obisku tako rekoč v dnevnem stiku s tamkajšnjo novo Benečijo, ki se sestavljajo starejši, pa tudi novi rodovi beneških izseljencev.«

To se pravi, da so beneški pevci peli Beneškim Slovincem?

»Ne samo, da so peli beneškim izseljencem, temveč smo tudi pri njih stanovali. Tako smo 15 dni živeli z njimi, na njihovih domovih, tako da so se med nami ustvarile tesne prijateljske vezi, bila pa je to tudi priložnost, da smo se lahko po beneško pomenili o vsem in tako navezali stike, ki bodo prav gotovo obrodili sadove.«

Potem je točno to, kar ste v začetku povedali, da je bilo to potovanje za vas vse resnično doživljeno, velik dogodek, pa tudi prijetno presenečenje?

»To je bil velik, izjemen dogodek. Tako kot smo pred približno 15 leti začeli tu pri nas spremljati bolj pozorno življenje v Beneški Sloveniji, tako se je dogodilo sedaj tudi v Argentini. Tam je, kot pač vsi vemo,

posebna politična situacija, iz katere niso izvzeti niti Slovenci. Tam obstaja na primer močna skupina Slovencev, ki so že nasledniki naših starih emigrantov. Vsi ti izseljenci, s svojimi družinami, so člani velikega in pomembnega društva Triglav. Seveda obstaja še drugi blok, ki predstavlja politično emigracijo, s to pa nimajo naši ljudje nobene zveze. Čisto novo in za nas presenetljivo pa je dejstvo, da so bili Benečani v Argentini še do nedavna vključeni v furlansko izseljensko organizacijo. Tu so bili izredno aktivni in želeli so, da se uveljavijo, kot poseben subjekt v okviru te organizacije. To so tudi dosegli. Tako smo videli, da so na primer rekonstruirali nekako Staro goro, poleg te cerkve pa že stoji dom, kjer se zbirajo Beneški Slovenci. Glavno zaslugu za postavitev tega doma ima naš Benečan Remigio Topatig, ki je izredno podjeten, pozna vse v Buenos Airesu, vsi ga spoštujejo in imajo radi. To je človek, ki dela in ki hoče, da se beneški izseljenci strnejo in da okrepijo svojo narodno zavest.«

To bi hoteli še vedeti: živijo ti Beneški Slovenci že dolgo v Argentini in koliko jih je?

»To je povojna ekonomska emigracija; ljudje so pač odhajali iz svojih domov s trebuhom za kruhom. Težko

vo odkritje. Seveda tudi tam ni bilo življenje izseljencev čisto enostavno. Problemi, ki se postavljajo tu pri nas, so se postavljali tudi v Argentini. Vendar si je naša Zveza beneških izseljencev — in tu naj omenim tudi Ferruccio Clavero — pridobila tolikšen ugled, da postaja naša organizacija nekako reprezentativna za celotno izseljensko problematiko, to pomeni, da ta organizacija vključuje vse izseljenke in seveda tudi njihove probleme. O nastopih Nediških puobov bi lahko samo še rekel, da ne gre za koncerte v klasičnem pomenu besede; to so bili bolj neposredni stiki z ljudmi, ki so si želeli slišati svoje pesmi, ki so jih mogoče že pozabili, toda so se v njihovem spominu ponovno obnovile. Morda so si tamkajšnji slovenski emigranti celo želeli še več slovenskega petja, saj tega močno pogrešajo.«

Lahko torej rečemo, da je bil to velik kulturni dogodek, ki pa je presegel ta okvir in nekako miselno povezal tamkajšnje izseljence z ljudmi v stari domovini?

»Brez nadaljnjega. Za vse nas je bilo to zelo poučno potovanje. Torej nismo bili zadovoljni in navdušeni le mi in pevci, temveč vsi, s katerimi smo se srečali in navezali prijateljske in tovariške stike. Nediški puobi



»Nediški puobi« na ronškem letališču pred odhodom v Argentino

je ugotoviti, koliko jih tam živi. Imajo pa pet sekcij v petih različnih krajih in vse te sekcije so kar močne in številčne, tako da so se sedaj združile v federacijo ter bodo predstavniki le-te prisotni tudi kot federacija slovenskih izseljencev iz Argentine na deželni konferenci v Gradežu. Še to moram poudariti, da gradijo prav sedaj nov kulturni dom, ki sicer nima še imena, ki pa bo postal glavni sedež Beneških Slovencev. Razen tega si prizadevajo, da bi dobili v Buenos Airesu tudi slovensko šolo.«

Kaj bi nam pa lahko povedali še o samem gostovanju in o nastopu beneških pevcev?

»Povsod so naleteli na izredno navdušenje tako, ko so peli Slovincem, pa tudi, ko so nastopali pred Furlani, ali italijansko publiko. Nastopili so v Buenos Airesu, v Mar del Plati, pa še marsikje. Povsod so doživeli velik uspeh. Bili so za vse pra-

so že nastopali v Kanadi ter bodo verjetno čez dve leti šli tudi v Avstralijo. Te njihove turnee so tesno povezane z delovanjem Zveze slovenskih izseljencev in v tem okviru smo imeli v Buenos Airesu tudi posvet z mladimi generacijami o tem, kako bi lahko vzpostavili boljšo zvezo prav v okviru delovanja organizacije za izseljenke. Tega posveta so se udeležili tudi drugi izseljenci in naš predlog z navdušenjem sprejeli.«

Kultura je dala torej priložnost, da ste načeli tudi probleme, ki zadevajo izseljenstvo?

»Naše potovanje ni bilo turistično, bilo je potovanje, na katerem smo opravili marsikaj pozitivnega in ki nam daje tudi marsikaj v premislek. Lahko bi rekel, da so nam prav tamkajšnji izseljenci dali marsikatero lekcijo. Če pride na primer tam prej do ustanovitve slovenske šole, kot pa tu v naši Benečiji, je to lekcija za nas vse.«

N. L.

»Ali je ne bi sprejel?«

»Ne vem, Katica,« je spet rekel. »Morda bi jo sprejela, ne?«

»Da,« je pritrdila. »Moral bi jo sprejeti. Na vsak način. Saj ji je že morda žal, da je to napravila, ko ni niti dobro premislila.«

»Mislim, Katica, da se ne bo hotela vrniti več k nama. Take stvari se vedno tako zaključijo in tudi ta se bo. Vse se mi tako zdi, da se ne bomo več srečali.«

Katica je kimala. Razumela je to in je tudi rekla: »Tako sem že tudi sama mislila. Toda ali ne bi kazalo, da bi jo poiskali?«

Ivan jo je pogledal.

»Kdo pa naj bi jo šel iskat?« je vprašal.

»Ti bi moral iti.«

Ivan je uprl svoj pogled v Katico; zdelo se mu je nerazumljivo, kako more priti do takih misli. In tiho, z bolečino v srcu je vprašal:

»Meni, Katica, svetuješ, naj bi jo šel iskat? Sem ji mar napravil kaj hudega? Kdaj in kako?«

»Ne ti njej, temveč ona tebi. Prav zato pa bi moral iti ti.«

»Kako moreš priti na tako misel?« je vprašal drhteč.

»Ona vendar ne more prositi tebe, ki nisi ničesar zagrešil. Ti moraš prositi njo. In to sem ti mislila povedati, da bi namreč šel po svetu in jo poiskal. Nekje jo boš že našel. Poprosil bi jo ter bi ji rekel, da jo tudi sama prosim, naj se vrne. Morda bi si premislila.«

Ivan je vzdrltel.

»Kaj takega mi svetuješ, Katica?«

Obravnavala bo odnos med narodnostjo in mediji

V Trstu mednarodna konferenca o manjšinah

Prihodnjega maja bo v Trstu evropska konferenca o manjšinah in medijih množičnega obveščanja. Tako je sklenil v petek v Trstu pripravljati odbor, ki se je sestal na sedežu deželnega novinarskega sindikata. Srečanja so se udeležili evropski poslanci Baget Bozzo, Columbu, Mizzau in Rossetti, prisotna pa sta bila tudi sekretar evropskega biroja za manj znane jezike in funkcionar izvršne komisije EGS, ob njih pa še zastopniki ustanov, ki so pristopili k pobudi in sicer informacijska služba pri predsedstvu vlade, dežela, RAI, vsedržavni novinarski sindikat FNSI, slovenski raziskovalni inštitut SLORI in drugi.

Do sklepa o Trstu kot sedežu mednarodne konference o sredstvih množičnega obveščanja in manjšinah je odbor prišel po dolgi in včasih tudi ostri razpravi, ki je zajela različne aspekte problema. Zanimivo pa je vsekakor, da je odbor sklenil predlagati, naj bi tudi leta 1987 v deželi EGS priredila mednarodno srečanje na neko manjšinsko tematično, ki jo je treba sicer še določiti. To drugo srečanje naj bi bilo v Furlaniji.

Med večerajšnjim sestankom je pripravljali odbor pripravil okvirni predlog programa majskega simpozija, katerega se bodo udeležili zastopniki dobrega dela evropskih manjšin. Problem manjšinskih medijev in odnos večinskih medijev do manjšine bo razčlenjen tako na splošni skupščini kot v delovnih komisijah. Osrednji argumenti pa bodo mediji in utrjevanje narodne ter kulturne zavesti, narodnost in radio ter televizija, tiskani mediji in nove elektronske tehnologije. Udeleženci mednarodnega simpozija bodo obiskali nekaj manjšinskih medijev v deželi, ob koncu pa bo tudi okrogla miza na to temo s predstavniki vseh parlamentarnih skupin evropskega parlamenta.

Pobudniki so nadalje stopili v stik z nekaterimi evropskim osebno-stmi, da bi pristopile v častni odbor. Vabilu so se doslej odzvali nekateri evropski parlamentarci in predsednik deželne vlade Biasutti.

Prost prehod meje konec tedna v Botaču

Občina Dolina sporoča, da bo prihodnjo soboto in nedeljo, 28. in 29. septembra 1985, sporazumno s prijateljsko občino Sežana tradicionalni prost prehod meje v Botaču. V obeh dneh bo možen prehod od 9. do 17. ure.

Obiskovalcem priporočamo, da vzamejo s seboj osebni dokument in čim manj opreme ter da se ne oddaljujejo od označene Steze prijateljstva.

Včeraj je župan Švab obiskal novega načelnika mejne policije dr. Oresteja Davinija, ki je nasledil dr. Volpeju. Dr. Davini se je telefonsko pogovoril z jugoslovanskim kolegom Dujmovičem in zagotovil, da bo kot običajno poskrbljeno za nemoten prehod.

Vsdržavni kongres otorinolaringologov

V kongresnem centru tržaške Pomorske postaje bo 26. in 27. septembra 8. vsedržavni kongres italijanskega pediatričnega otorinolaringoiatričnega društva. Kongresa se bodo udeležili izvedenci iz Italije in tudi nekaterih drugih držav.

Prvi dan bo govor predvsem o ušesnih obolenjih pri otrocih, drugi dan pa bo namenjen razpravi o specifičnih boleznih grla.

Ameriški strokovnjak Robin Cotton in avstrijski izvedenec Gerd Zechner bosta imela v teku kongresa zdravniški predavanja predvidena pa je tudi udeležba treh strokovnjakov beograjskega zavoda Mati in otrok.

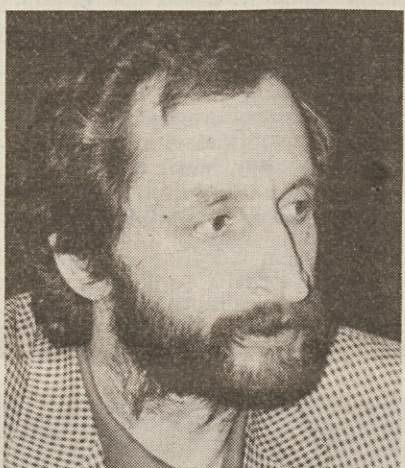
Pogovor s predsednikom KGS Milošem Budinom o lokaciji sinhrotrona

Odtujevanje teritorija načenja našo celovitost

Jutri naj bi Upravni svet Konzorcija za upravljanje Znanstvenoraziskovalnega centra pri Padričah razpravljati in (če bodo tehniki predstavili naročeno študijo) sklepali o lokaciji sinhrotrona. Vsa naša javnost zelo pozorno spremlja razvoj tega vprašanja. Jasno stališče je o tem zavzel tudi upravní odbor Kraške gorske skupnosti, ki meni, da bi vsaka nova lokacija med drugim nepopravljivo prizadela strukturno ravnotežje vzhodnokraškega okoliša in naj zato pristojni organi uresničijo sinhrotron tam, kjer je bilo že določeno v začetku. Pri tem pa dodaja, da bo gradnja te naprave v vsakem primeru breme za krajevno prebivalstvo in za vso našo narodnostno skupnost. Za podrobnejše mnenje o tej zadevi smo vprašali predsednika Kraške gorske skupnosti Miloša Budina.

Kako gleda KGS na problem lokacije in sploh na razlašanje slovenske zemlje v znanstvenoraziskovalne namene?

Najprej je treba pojasniti, da če kot Slovenci skrbimo za teritorij, ne pomeni, da smo avtomatično ravnodušni do vprašanja gospodarskega razvoja te pokrajine. Vsi moramo skrbeti za ohranjanje nekega potrebnega vsesplošnega ravnovesja na Krasu in v vsej pokrajini. Po vseh dosedanjih informacijah, predstavlja sinhrotron verjetno pomembno gospodarsko priložnost za Trst, za vso pokrajino in tudi za ovrdenotenje njegove mednarodne vloge. Torej nismo



proti sinhrotronu, a zahtevamo, da se pri tem upoštevajo tudi drugi problemi, ekološki in seveda narodnostni. Odtujevati Slovincem, ki so avtohtono prebivalstvo, teritorij na Krasu, pomeni načenjati njihovo človeško in narodnostno celovitost. Za Padričarje in posredno za vso našo narodnostno skupnost bi bil zato udarec, če bi sinhrotron postavili v bližino vasi in zato smo zavzeli stališče, da se ga postavi na že prej določenem ozemlju, ki je bilo že skoraj pred 40 leti v gradnjo ceste 202 ločeno od vasi, in bi torej bila škoda manjša, čeprav gre za škodo v vsakem primeru.

Kaj menite o zadnjem sklepu raziskovalnega centra, da tehniki spet

proučijo možnosti lokacije?

Če zaupam v znanost, ne morem in ne smem verjeti, da bi se z današnjo tehnologijo ne dalo uresničiti sinhrotrona znotraj že vinkuliranega zemljišča med Padričami in Bani. Poleg tega pa moramo dobiti na razpolago zaključene, dovršene in znanstveno utemeljene tehnične analize, ki naj nam pokažejo vse pozitivne in negativne posledice uresničitve sinhrotrona, med katerimi je gotovo tudi vprašanje varnosti, na primer glede morebitnih sevanj itd.

V začetku oktobra bo v Trstu minister Granelli, ki se bo seznanil tudi s problemi raziskovalnega centra. Kaj lahko pričakujemo od tega obiska?

To bo priložnost, da seznanimo ministra z vsem, na kar je treba biti pozorni v tej naši stvarnosti. Povedati mu je treba, da na Krasu ne gre za neomejen teritorij ali za mrtev teritorij.

Stalno ponavljamo, da so nam za odvzet teritorij dolžni pošteno odškodnino in protivrednosti, oziroma jamstva za naš nadaljnji obstoj in razvoj. Kaj pravzaprav zahtevamo?

Z odtujevanjem teritorija zgodovinskim lastnikom izgubljamo kot Slovenci pravice in občutek domačijstva v teh krajih, ker nam to dejansko jemlje oziroma zmanjšuje suverenost nad vsem našim premoženjem, ki ga tvorijo jezik, kultura in tudi materialno lastništvo. Zakaj ne bi v zameno za to, kar izgubimo na Krasu, dobili mimo globalnega zaščitnega zakona,

realističnih in demokratičnih osnovah. Zaradi tega odklanjamo zahteve SSK, da bi naši ljudje žrtvovali svojo razredno in socialno zavest na oltarju neke namišljene enotnosti. Zavzemamo se za tako enotnost, kjer bi se posameznik lahko uveljavil v vseh prvinah, ki ga opredeljujejo kot družbeno bitje, kot človeka. Na kratko: hočemo tako enotnost, zaradi katere nam ne bi bilo treba zanikati naše osebnosti in mišljenja.

Upamo, da smo s tem pismom razjasnili mladinski sekciji SSK načela, ki nas vodijo pri našem delovanju. Pri tem nimamo zahteve, da bi se vsi s temi stališči strinjali. Zahtevamo pa, da jih vsi spoštujejo, tako kot mi spoštujemo odločitve mladincev SSK, da nastopajo v svoji stranki. Z naše strani je s tem polemika končana!

Tovariški pozdravi
SLOVENSKI ČLANI ZKMI

● V četrtek, 26. t.m., se bo sestal rajonski svet za Novo mesto — Novo mitnico. Seja se bo začela ob 20.30, eno uro prej pa se bodo sestali načelniki skupin in koordinatorji delovnih skupin.

SSK proti novim razlastitvam pri Padričah

Pokrajinski izvršni odbor Slovenske skupnosti v Trstu je na svoji zadnji seji poleg trenutnega političnega krajevnega položaja obravnaval predvsem zadnje dogodke v zvezi z načrtovanimi nadaljnjimi razlastitvami zemlje na področju Padrič, kamor naj bi namestili sinhrotron.

Med razpravo, je rečeno v tiskovnem poročilu s seje, je bilo potrjeno stališče stranke do takšnih posegov po manjšinskem teritoriju, ki je vedno nasprotovala razlaščenju, razen v primerih, kjer take posege zahteva dokazana javna korist. V primeru zadnjega zahtev po zasegi novih površin izven Področja za znanstvene raziskave (ki nam je že itak odvzelo velike površine, ki niso izkoriščene in o katerih ne vemo, kdaj sploh bodo), SSK ugotavlja, da gre za nov, težak in nesprejemljiv poskus krčenja slovenskega ozemlja. Zato ga odločno zavrača. Na takšnem stališču bi morale vztrajati vse manjšinske organizacije, ker izgube zemlje ni mogoče z ničimer nadomestiti.

Zato Slovenska skupnost meni, da pri tem ne bi smeli popustiti ne zasebniki ne organizacije. Iz vseh dosedanjih protestov izhaja, da naši ljudje povsem soglašajo s takšnim stališčem in zato pričakujejo, da se bodo vsi zagovorniki njihovih pravic in koristi odločno zavzeli, da se omenjena predvidena odtujitev zemlje, ki je pogoj za ohranitev in razvoj slovenske narodnostne skupnosti na teh tleh, ne uresniči, se zaključuje tiskovna nota SSK.

Danes zaključek festivala Unità v Križu

Na dvorišču Ljudskega doma v Križu se bo danes zaključil festival Unità in Dela, ki ga prireja domača sekcija KPI Josip Verginella. Ob 19. uri bodo na velikem video ekranu v dvorani predvajali televizijsko oddajo o kraški urbanistiki in arhitekturi, ki jo je za agencijo Alpe Adria realiziral režiser Marko Sosiš in ki so jo pred kratkim predvajali po koprski televiziji. Gre za oddajo, ki kritično in iz različnih zornih kotov obravnava odprta peregja vprašanja kraškega stavbarstva. Današnje predvajanje v Križu pa pomeni tudi zanimiv poskus uvedbe novega medija, kot je video, v širše javne manifestacije. Predvajanju oddaje bo sledil politični shod,

na katerem bosta govorila poslanec Antonino Cuffaro in deželni svetovalec Boris Iskra. Festival se bo zaključil s plesom ob zvokih ansambla »I Realie«.

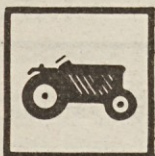
● V Ljudskem domu pri Korošcih se bo danes nadaljeval tradicionalni ljudski praznik. Kioske bodo odprli ob 16. uri, od 18.30 dalje pa bo goste zabaval ansambel Romeo.

● Tržaški finančni stražniki so včeraj z mašo v cerkvi Madonna del Mare proslavili dan svojega patrona Mateja. Verskega obreda so se udeležili predstavniki oddelkov, ki delujejo v Trstu.

Tehnična pomoč sindikata SICET za gradbene odpustke

Jutri, 23. t.m. in v sredo, 25. t.m. bodo usposobljeni tehniki sindikata najemnikov stanovanj SICET na razpolago za nasvete in pomoč v zvezi z gradbenimi odpustki in morebitnim izpolnjevanjem raznih obrazcev in drugih dokumentov.

Pomoč bodo nudili na sedežu SICET v Ulici sv. Frančiška 4 in sicer članom sindikata, kakor tudi najemnikom v stanovanjih IACP in bivšega ENLRP (OAPDG) od 17. do 19. ure.



EDOARDO FURLANI Spa

KMETIJSKI STROJI VSEH VRST

TRST — Ul. Milano 25 — Tel. 040/62200 - 65383/4
Ind. cona III. tras. est — Tel. 040/820308

- + zastopnik HILARY'S PAGANI
- + zastopnik sodov »semprepieno« in ROTOKLOM s hidravličnim oljem in zračnim pritiskom



AGRARIA FURLANI s.n.c.

Ul. Milano 18 — Tel. 62229 - 62097 — TRST

Vam nudi vso opremo za vinogradništvo: sodi, kadi, stiskalnice in razne kemikalije



Ul. Valdirivo 30 — Trst
Tel. 040/69244

VELIKA IZBIRA
VSEH NADOMESTNIH DELOV
ZA VSE KMETIJSKE STROJE

Prepoved kopanja spet buri duhove Neprimerne prečiščevalne naprave vzrok za onesnaževanje morja

Onesnaževanje morja pred tržaško obalo spet buri duhove. Nedavna prepoved kopanja v mestnih kopališčih v času, ki je bil kljub izteku poletne sezone, še primeren za kopanje, je sprožila vrsto negodovanj med tržaško javnostjo. Poletje 1985 res ni bilo kdove kako naklonjeno tržaškim kopalcem ali vsaj tistim, ki se običajno kopajo v mestnih in predmestnih kopališčih. Tržaška občina je že mnogokrat prej za krajša obdobja prepovedala kopanje v nekaterih kopališčih, ker so izvidi pokazali, da je bila voda onesnažena čez dovoljeno mejo. Zadnja prepoved je izpred nekaj dni, botrovala pa ji je okvara na prečiščevalni napravi pri škedenju, zaradi katere je iztekla v morje večja količina greznice in ga močno onesnažila.

Nenadna okvara (ki pa so jo v rekordnem času že odpravili) spet postavila v ospredje vprašanje učinkovitega prečiščevanja greznicnih odpadkov v Trstu. O tem problemu se je včeraj zaustavilo tajništvo sindikata CGIL, ki meni, da je stanje občinskega prečiščevalnega omrežja s škedenjsko napravo vred že kar dramatično. CGIL sicer omenja, da je pred kratkim tržaški občinski svet sprejel načrt za potenciranje prav te naprave, vprašljivo pa je, če bodo s tem odpravljene vse dosedanje hibe omrežja. Po mnenju CGIL je namreč zadnja okvara dokaz, da je bila pre-

čiščevalna naprava že od vsega načrtovanja slabo zasnovana in da ne more zadostiti potrebam mesta.

Tajništvo CGIL se je skupno s sindikatom občinskih delavcev CGIL že pritožilo pri pristojnih oblasteh, a vse to doslej ni zaleglo. Zato ponovno zahteva naj se politične in demokratske sile zavzamejo, da bi se prece vprašanje enkrat za vselej rešilo v splošno korist občanov in tudi uslužbencev, ki so zaposleni v tej službi: le-ti so doslej kljub skromnemu in nezadostnemu številu storili vse kar je bilo v njihovih močeh, da bi omilili nemajhne težave.

Tečaj za profesorje nižjih srednjih šol

Jutri se bo začel izpopolnjevalni tečaj za profesorje nižjih srednjih šol v Trstu. Prvi del tečaja, ki ga prirejajo slovenske nižje srednje šole na Tržaškem, bo posvečen naslednjim temam: liku zamejskega vzgojitelja - šolnika, vključevanje prizadetih otrok v obvezno nižjo srednjo šolo, šolska zakonodaja, vzgojno-izobraževalno načrtovanje ter vzgojna interakcija in usmerjevalno - informativna naloga nižje srednje šole.

Drugi del tečaja bo posvečen analizi učnih načrtov posameznih predmetov.

Bogat obračun delovanja pevskega zbora »V. Mirk«

V Soševi hiši na Proseku je bil v četrtek, 19. t.m. zvečer občni zbor članov pevskega zbora Vasilij Mirk s Proseka - Kontovela.

Zbrane pevce (pristojnih 38) je v imenu odbora pozdravil predsednik Josip Čuk, ki je v začetku svojega poročila omenil oziroma razložil, zakaj zbor ni imel že pet let običnega zbora. V tem obdobju je Čuk podčrtal, da je zbor aktivno delal, kljub temu, da je zbor zapustilo nekaj pevcev in to večina mladih, kar je seveda škoda za obstoj in bodočnost zbora.

Nato je Čuk podal sliko delovanja zbora v tem obdobju, iz katerega izhaja, da je zbor imel v letu 1980 14 nastopov, v letu 1981 12, v letu 1982 13, v letu 1983 9, v letu 1984 13 in v letu 1985 14 nastopov.

V svojem poročilu se je Čuk dotaknil še bodočega delovanja zbora in v prvi vrsti omenil, da bo zbor leta 1987 proslavil 100-letnico delovanja in ta dogodek bo treba primerno proslaviti. Prav zaradi tega je pozval pevce, da zberejo iz svoje srede nov odbor, ki mora biti tokrat razširjen, v kolikor bo ta proslavitev terjala precej dela. Ob koncu se je Čuk spomnil še dveh preminulih članov in sicer Danila Ukmarija in Slavka Pirjevca.

Sledilo je tajniško poročilo, ki ga je podal tajnik Drago Štoka, nakar je blagajnik Vasilij Danev podal še izčrpno poročilo o stanju blagajne, ki, kot v vseh naših društvih, gotovo ni preveč rožnato.

Po poročilih se je razvila živahna in tudi konstruktivna debata, v katero je poseglo več pevcev s predlogi in nasveti s ciljem, da bi se izboljšala kvaliteta petja, da bi angžirali čimveč pevcev, ter da bi se zbor tudi organizacijsko uveljavil. Seveda precej govora je bilo o družabnosti, ki postaja vedno bolj »tutaja« v naših skupinah. Skratka, iz diskusije je bilo razvidno, da je proseško - kontovelskim pevcem res pri srcu delovanje zbora. Prav zaradi tega upamo, da bo novoizvoljeni odbor z resnim in požrtvovalnim delom kmalu vzel v pretres vse želje in nasvete pevcev, ter da bo premostil vse nastale pomanjkljivosti.

Preden so se pevci razšli, so še izvolili nov 13-članski odbor, katerega sestavljajo Marino Albi, Egidij Castellani, Marjan Černjava, Vasilij Danev, Silvano Frassinelli, Egon Guštin, Alojz Kapun, Edi Kemperle, Marjo Simič, Drago Štoka, Marjo Štoka, Marjan Verša in Josip Čuk.

Novoizvoljeni odbor se bo sestal na prvi seji prihodnji četrtek, ko si bodo razdelili tudi posamezne funkcije.

Naj povemo še, da bo prva vaja letošnje sezone, na katero odbor vabi »stare« in seveda tudi morebitne nove pevce, že jutri, 23. t.m. ob 20.30 v Soševi hiši na Proseku.

B. R.

Jutri v katedrali sv. Justa

Koncert Bachovih orgelskih del

Jutri ob 20.30 bo v katedrali sv. Justa organist Stefano Innocenti izvajal Bachova orgelska dela. Prireditelj spada v okvir »Glasbenega septembra«, ki ga je že 9. zaporedoma organizirala Turistična ustanova skupno z glasbenim združenjem.

Jutrišnji koncert je predzadnji iz serije koncertov posvečenih Bachovim orgelskim skladbam.

Tatjane Taučer ni več med nami

Naše Tatjane ni več med nami! Kruta usoda in zahrbtna bolezen, ki ne prizanaša, sta jo iztrgali iz objema svojih dragih in iz naše srede.

Tatjana, Barkovljanka po rodu, se je po poroki preselila v Škedenj. Kot mati dveh otrok se je takoj vključila v šolsko delovanje. Bila je ena izmed ustanovitelj ženskega pevskega zbora Ivan Grbec in odbornica društva. Milega in tihega značaja, dobra in potrpežljiva obenem pa tudi odločna, je s svojimi pretehtanimi besedami marsikdaj rešila neprijetne situacije, ki so včasih nastajale v krogih, kjer je delovala.

Tatjana je hotela živeti! Do zadnjega je upala, da si bo po težki operaciji opomogla in se spet vrnila med svoje sopevke. Do zadnjega trenutka, ko so ji moči že pešale, je spraševala, kako se zbor razvija. Nikoli ni zapustila upanja, da bi se ponovno vrnila v normalno življenje.

Kot eksplozija je med nami odjeknila vest, da so se vsa upanja nenadoma razblinila.

Danes Tatjane ni več, njeno mesto v zboru pa bo ostalo, pa čeprav prazno, kajti kljub vsemu nas ni nikoli zapustila, saj se je z vsemi močmi borila, da bi premagala bolezen.

Tatjana zapušča moža Ivana, sedemnajstletno hčerko Natašo in štiri najstletnega sina Aljošo. Za seboj zapušča neizmerno bolečino.

Draga Tatjana, sedaj ko si dosegla dokončen mir, naj ti bo lahka domača zemlja!

Marta

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so našo drago

Emilijo Tul vd. Može

pospremili k zadnjemu počitku.

SVOJCI

Mačkolje, 22. septembra 1985

23. 9. 1981 23. 9. 1985

Danilo Simoneta

Draga oseba ne umre nikdar.

DRUŽINA

Zgonik, Salež, 22. septembra 1985

Sinoči v Repnu otvorili razstavo Lorette Dorbolò Slike kot vizija neke preteklosti



Sinoči je bila v Kraški hiši v Repnu otvoritev razstave slikarke iz Beneške Slovenije Lorette Dorbolò. Kot je v uvodnih besedah povedal predsednik zadruge Naš Kras Egon

Kraus, je bila to prva razstava nekega beneškega umetnika v Kraški hiši. Pred Krausovimi besedami je nekaj pesmi zapel zbor iz Benečije. Pod lipo, ki ga vodi Nino Špehonja,

nakar je slikar Franko Vecchiet predstavil umetnico in dejal, da se njene slike porajajo iz kontrasta med rojstno vasjo, ki leži v Nadiških dolinah in med njeno novo »domovino«, ki je v hiperindustrializirani Modeni. Ta kontrast je porodil v slikarki vizijo neke preteklosti, ki je izgubljena, ki pa se hkrati pojavlja kot sanja in kot vrednota, v slikah, ki pripovedujejo o življenju, o neki skupnosti, ki se lahko med sabo pogovarja in ki živi med sabo v harmoniji. Po drugi strani pa v slikah, ki so razstavljene v galeriji občutimo grozo današnjega časa, problem nekomunikacije, ki se nekako reflektira v »navivnih slikah«, ki so obrnjene v spomin, a hkrati govorijo o sedanjem človeškem trenutku, ki nikakor ni takšen, kakršnega si v sanjah slikarica zamišlja.

Razstavo je obiskalo sinoči precejšnje število ljudi, med katerimi so bili tudi gostje, kot župan občine Repentabor Colja, predsednik SKGZ Boris Race in konzul Franc Novak. Razstava Lorette Dorbolò je vsekakor vredna ogleda tudi zato, ker gre za eno izmed beneških umetnic, ki si je utrla pot v italijanskem likovnem prostoru in ki nam govori o nekem spominu, ki je morda samo spomin, a hkrati opomin na današnjo dehumanizirano stvarnost.

● Danes bo v Trstu shod lastnikov avtomobilov znamke jaguar. Dopoldne bodo s svojimi novimi in manj novimi avtomobili vozili po centru mesta, nato pa se bodo zbrali na Trgu Unità, kjer bo zgodaj popoldne nagrajevanje.

Jedrske tehnike v umetnosti in arheologiji

Nove perspektive pri uporabi jedrskih tehnik v umetnosti in v arheologiji je naslov zasedanja, ki bo od 30. septembra do 3. oktobra v Trstu. Zasedanja se bodo polg italijanskih izvedencev udeležili tudi raziskovalci iz Velike Britanije, Francije, Belgije, ZRN, Madžarske, Grčije in ZDA. Med gosti bodo tudi strokovnjaki iz pariškega Louvra in iz oxfordskega arheometričnega laboratorija.

Zasedanje, ki ga prireja Mednarodna višja šola za študije in novoustanovljeno Društvo za znanost in umetnost, ima namen združiti strokovnjake z različnih kulturnih in znanstvenih področij, da bi razpravljali o možnostih uporabe novih jedrskih tehnologij tudi na arheološkem in umetniškem področju.

Z jesenjo prihaja čas trgatve



Čeprav so temperature še naprej poletne pa je koledarsko že nastopila jesen in z njo se je začel tudi čas trgatve. Letošnje toplo vreme je dobro vplivalo na vinsko trto, tako da se nam obeta dober vinski pridelek. Kmetovalci, ki se ukvarjajo z vinogradništvom, so že začeli trgati prve grozde in kmalu bomo lahko pokusili prvi most, ki naj bi se kasneje v mesecu vinotoku (oktobru) spremenil v vino, ki bi moralo biti letos bolj sladko kot lani, ko je vreme pred trgatvijo precej nagajalo. Naš posnetek je nastal v enem izmed vinogradov naših kmetovalcev nad Sv. Ivanom

Vespist iz Trnovce ranjen včeraj ponoči

Včeraj ponoči je na državni cesti 202 med Prosekom in Križem, prišlo do prometne nesreče, v kateri se je poškodoval 27-letni Davorin Kočevar iz Trnovce 10.

Kako je do nesreče prišlo, do ključne redakcije nismo uspeli zvedeti, vendar prvi podatki kažejo, da je Kočevar s svojo vespo zapeljal s ceste in trčil v obcestni drog. V nesreči se je poškodoval po glavi in zadobil lažji pretres možganov. Odpeljali so ga na Katinaro, kjer bo okreval v 20 dneh.

Mlajša ženska oropala starko

Včeraj popoldne je bila žrtev predrznega roba 82-letna Maria Herbo, ki stanuje v Ulici Barbariga 84. Ko je hotela obiskati svoje prijatelje v Ulici ci Donadoni 35, je Herbovo v atriju zgradbe napadla mlajša ženska in ji izrgala torbico iz rok. Pri tem je Herbova padla po tleh, vendar se na srečo ni poškodovala. Policistom je povedala, da je imela v torbici ključke, dokumente in 1000 lir gotovine.

† Sporočamo žalostno vest, da nas je 7. 8. 1985 nepričakovano zapustila

Berta Colja roj. Čebtron

Žalujoči mož dr. Mihael in otroci z družinami

Sydney, Melbourne, Branik, 22. septembra 1985

ZAHVALA

Ob bridki in nenadomestljivi izgubi naše ljubljene

Tatjane Biagi por. Taučer

se toplo zahvaljujemo vsem, ki so z nami sočustvovali in na katerikoli način počastili njen spomin. Iskrena hvala g. Dušanu Jakominu kot tudi ge. Marti Werk - Volk, obema za čestne poslovilne besede; nadalje kervenemu pevskega zbora in ženskemu pevskega zboru »I. Grbec«, v katerem je naša draga do zadnjega z navdušenjem sodelovala.

Žalujoči družini Taučer in Biagi ter ostalo sorodstvo

Barkovlje, Škedenj, Avstralija, 22. septembra 1985

Ob boleči izgubi hčere Tatjane Biagi izrekata globoko sožalje staršem, možu in otrokoma

Milka in Isa Arban

ZAHVALA

Ob izgubi naše drage mame, none in pranone

Johance Švab vd. Šemec

se iskreno zahvaljujemo vaščanom, prijateljem, darovalcem cvetja ter gospe Fani.

SVOJCI

Križ, Trst, 22. septembra 1985

Ob izgubi drage none Johance izrekata iskreno sožalje Ediju, Loredani in ostalim svojem

sekcija KPI »J. Verginella« in upravni odbor Ljudskega doma iz Križa

ZAHVALA

Ob izgubi našega dragega

Ivana Šavrona

se iskreno zahvaljujem vsem, ki so na kakršenkoli način počastili njegov spomin.

Posebna zahvala odbornikom, članski ekipi in športnemu društvu »Breg«, kulturnemu društvu in pevcem zbora »F. Venturini«, godbi na pihala »Breg«, občini Dolina in vaščanom vseh vasi dolinske občine.

Družina ŠAVRON

Žavlje, 22. septembra 1985

ZAHVALA

Ob izgubi našega dragega

Maria Bernetiča

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so z nami sočustvovali.

Posebna zahvala g. župniku, darovalcem cvetja, nosilec krste in delovnemu kolektivu Tržaške kreditne banke.

SVOJCI

Gročana, 22. septembra 1985

ZAHVALA

Ob izgubi našega predragega

Rudolfa Hrovatiča

se iskreno zahvaljujem vsem, ki so na kakršenkoli način počastili njegov spomin. Posebna zahvala dr. Lupincu, g. župniku, vaščanom, znancem ter darovalcem cvetja.

ŽALUJOČI SVOJCI

Repentabor, 22. septembra 1985

gledališča

VERDI
Jesenski koncerti
V sredo, 25. t. m., ob 20.30: koncert, ki ga vodi dirigent Gustav Kuhn. Na sporedu bodo skladbe Straussa, Bergova in Musorgskega.

CANKARJEV DOM
Velika dvorana
V torek, 24. t. m., ob 19.30: Jan Van Mol, orgelski recital.

Predvečerje Velike dvorane
Do 26. t. m.: Razstava fotografij italijanskega avtorja Gianfranca Mansuttija.

Sprejemna dvorana
Do 29. t. m.: Mala plastika - s 7. jugoslovanskega bienala v Murski Soboti.

I. predvečerje
Do 2. oktobra: Razstava likovnih del slovenskih izseljencev.

Srednja dvorana
Jutri, 23. septembra, ob 20.30: »Charavari« (Čiračare), razvedrilo za domišljijo. Trickster Theatre Company iz Velike Britanije. Režija Nigel Jamieson.

V sredo, 25. t. m., ob 19.00: Potapljaški izlet po Rdečem morju in Sinaju, reportaža v dveh delih. Avtor filma je preminuli inž. Zvonko Klemenčič, film bo predstavil Vlado Jezovšek.

kino

Eden 15.30 — 21.00 »Aspettami, sto venendo« in »Melissa«. Prepovedano mladini pod 18. letom.

Fenice 16.00 — 22.15 »La miglior difesa è la fuga«.

Excelsior 16.00 — 22.00 »Legend«.

Nazionale Dvorana št. 1 16.30 — 22.00 »Scuola di polizia - N. 2«.

Dvorana št. 2 16.00 — 22.00 »Le ragazze pullover«. Prepovedano mladini pod 18. letom.

Dvorana št. 3 17.00 — 22.00 »L'occhio del gatto«.

Mignon 15.00 — 22.15 »Tex e il signore degli abissi«. Giuliano Gemma.

Grattacielo 16.00 — 22.15 »Perfect«.

John Travolta, Jamie Lee Curtis.

Capitol 16.30 — 22.00 »Scuola guida«.

Vittorio Veneto 16.00 — 22.00 »Phenomena«. Režija Dario Argento. Prepovedano mladini pod 14. letom.

Lumiere 15.00 »Il libro della giungla«. Walt Disney.

Alcione 16.00 — 22.00 »007: Si vive solo due volte«.

Ariston 17.00 — 22.00 »Coca-cola Kid«. Režija Dušan Makavejev. Prepovedano mladini pod 14. letom.

Radio 15.30 — 22.00 »Capriccio... di Paola«. Prepovedano mladini pod 18. letom.

koncerti

Gallus Consort s sodelovanjem željnega sedeža RAI in pod pokroviteljstvom tržaške pokrajine prireja danes, 22. septembra, ob 18. uri v repenabarski cerkvi prvi koncert niza »glasbenih popoldnevov stare in sodobne glasbe«. Dina Slama, Miloš Pahor, Erika Slama in Irena Pahor bodo izvajali spored Haendlovih skladb.

Jutri, 23. septembra, ob 20.30 v katedrali Sv. Jutisa: koncert organista Stefana Innocentija. Izvajal bo Bachove skladbe.

razstave

Do 7. oktobra je na Gradu sv. Justa v oddelku »Bastione fiorito« odprta razstava, ki jo je pripravil LUCA ALI-NARI pod naslovom »Razgledi iz avtomobilac«.

izleti

Društvo slovenskih upokojencev v Trstu priredi 2. oktobra izlet v Brežice in okolico. Vpisovanje v četrtek, 26. t. m., od 10. do 11. ure v prostorih v Ul. Cicerone 8.

SPDT prireja v nedeljo, 29. t. m., tradicionalni avtobusni izlet v neznan skupno s člani pobratenege PD Integral iz Ljubljane. Vpisovanje na sedežu ZSSDI (Ul. sv. Frančiška 20/II. nadstr., tel. 767304) ob uradnih urah. Odhod avtobusa bo ob 7. uri izpred tržaške sodne palače. Izlet je primeren za vse. Vabljeni!

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Davide Telluri, Francesca Zupan, Jana-Desiree Ota, Caterina Michellini, Federico Truglio.

UMRLI SO: 65-letni Guerrino Mamillo, 86-letna Rosalia Seles, 79-letna Maria Carmela Karg, 92-letni Giuseppe Valdemarin, 62-letni Bruno Vattovani, 68-letna Maria Polh, 80-letni Salvatore Zaro, 89-letna Maria Gazerro, 70-letni Bernardo Ermacora.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN

(od 8.30 do 20.30)
Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiaumonti 50, Opčine, Milje (Mazzinijev drevored 1).



ŠOLA
GLASBENE
MATICE
TRST

V sredo, 25. septembra, ob 20.30
v Gallusovi dvorani v Ul. R. Manna 29

DIPLOMSKI KONCERT: PETER FILIPČIČ violončelo

Šola prof. Nereo Gasperini.

Pri klavirju
prof. MOJCA SIŠKOVIČ

Na sporedu: J. S. Bach, L. Boccherini in D. Kabalevski.
Vabljeni!



SLOVENSKO
PLANINSKO
DRUŠTVO
TRST

vabi

na prvo predavanje letošnje sezone

»Dolomiti v Anatoliji — odprava AO SPDT in Obalnega AO Koper v Turčijo«

Udeleženci odprave bodo v sliki in besedi predstavili svoje dogodivščine. Predavanje bo v četrtek, 26. t. m., ob 20. uri, v Gregorčičevi dvorani, v Ul. sv. Frančiška 20/II.

VABLJENI!

čestitke

SONJA in BORIS ŽUŽEK praznujeta danes prvo obletnico poroke. Vse najboljše in da bi se jima izpolnile vse tihe želje jima od srca želi družina Purč.

Jutri se bo v Dolini srečal z Abrahamom STOJAN SANCIN - GALMO. Mnogo zdravja, sreče in veselja mu želijo žena Jolanda, sestra Silva ter vsi sorodniki in prijatelji tu in onstran meje.

Danes praznujeta v Križu 50 let skupnega življenja ROSA in NINO BUSETTI. Vso srečo jima želijo Pierina, Milena, Tanja in Mimi.

V Borštu praznuje danes rojstni dan KLARA SULLI. Obilo sreče, zdravja in zadovoljstva ji želijo vsi njeni, Monika in Manuel pa pošiljata mami še zvrhan koš poljubčkov.

Včeraj je v Križu praznovala rojstni dan ELDA TENCE. Vse najboljše ji voščijo vsi njeni.

Včeraj sta se poročila
DANIJELA VODOPIVEC
in
SERGIO GUŠTIN
Mnogo sreče na novi življenjski poti jima želi
KD Kraški dom

Danes si obljubita večno zvestobo
PAULO in DANIELA
Obilo sreče in razumevanja
jima želi
KORP EUROPA S.r.l.

Danes praznujeta zlato poroko
ROSA in GIOVANNI Busetti
iz Križa
Obilo sreče in še mnogo veselih dni v nadaljnjem skupnem življenju jima želijo
bratje, sestre, sinova, neveste, vnuki in ostali sorodniki.

včeraj - danes

Danes, NEDELJA, 22. septembra
MAVRICIJ
Sonce vzide ob 6.52 in zatone ob 19.03
— Dolžina dneva 12.11 — Luna vzide ob 16.10 in zatone ob 24.14.

Jutri, PONEDELJEK, 23. septembra
SLAVOJKA

Vreme včeraj: temperatura zraka 21,5 stopinje, zračni tlak 1018,2 mb ustaljen, brezvetrje, vlaga 64-odstotna, nebo jasno, morje mirno, temperatura morja 22,5 stopinje.

UMRLI SO: 65-letni Guerrino Mamillo, 86-letna Rosalia Seles, 79-letna Maria Carmela Karg, 92-letni Giuseppe Valdemarin, 62-letni Bruno Vattovani, 68-letna Maria Polh, 80-letni Salvatore Zaro, 89-letna Maria Gazerro, 70-letni Bernardo Ermacora.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN

(od 8.30 do 20.30)
Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiaumonti 50, Opčine, Milje (Mazzinijev drevored 1).



Prireditve in sporočila kulturnih društev in organizacij

Pevski zbor M. Pertot obvešča, da bo prva vaja jutri, 23. septembra, ob 20. uri v društvenih prostorih v Ul. Cerreto 12. Vabljeni tudi novi pevci!

Društvo zamejskih likovnikov sporoča, da je redna seja jutri, 23. t. m., ob 19.30 na sedežu v Ul. sv. Frančiška 20.

Otroški pevski zbor Slovenec vabi vse otroke in tudi nove pevce na prvo redno vajo, ki bo v torek, 24. t. m., ob 16. uri v srenjski hiši v Borštu.

Mešani pevski zbor Slovenec obvešča, da bo prva redna pevska vaja v torek, 24. t. m., ob 20.30. Vabljeni tudi novi pevci.

V četrtek, 26. t. m., ob 18. uri bo v Gregorčičevi dvorani v Trstu (Ul. sv. Frančiška 20) seja Slavističnega društva v Trstu. Dnevni red: razprava o slavističnem zborovanju v Novi Gorici, udeležba na slavističnem kongresu v Sarajevu, razno.

KD Lipa obvešča vse pevce in pevke, da bo pevska vaja v torek, 24. t. m., ob 20.30 v bazoviškem domu.

Ženski pevski zbor Prosek - Kontovel sporoča, da se redne vaje v novi sezoni pričnejo v sredo, 25. t. m., ob 20.30 v Soščevi hiši in Proseku. Vabljeni so tudi nove pevske moči!

KD F. Venturini - Glasbena šola za harmoniko in klavir. Vpisovanje ob sobotah od 14.30 do 15.30 v Kulturnem centru A. Ukmar - Miro pri Domju, tel. 281-196.

razna obvestila

Repentabrska občinska uprava sporoča, da bodo od 1. oktobra dalje občinski uradi odprti vsak delavnik od 9. do 12. ure. Tehnični urad pa vsako sredo in soboto z istim urnikom.

Mladinska skupina P. Tomažič obvešča, da so prve vaje nove sezone jutri, 23. t. m., ob 20.30 v partizan-skem domu v Bazovici. Vabljeni vsi veterani in novinci. Sledil bo prigrizek.

Godbeno društvo Prosek organizira tečaj za mlade godbenike. Vpisovanje v Soščevi hiši od 23. do 28. t. m. od 18. do 19. ure.

Slovensko dobrodelno društvo v Trstu bo delilo tudi letos omejeno število denarnih prispevkov za nakup šolskih potrebščin za slovenske dijake. Reflektenti naj vložijo prošnjo na Slovensko dobrodelno društvo, Ulica Machiavelli 22/II. Uradne ure so ob sredah od 16. do 18.30.

KRUT sporoča, da se začne v četrtek, 10. oktobra t.l., tedenska plavalna ura v bazenu v Strunjanu. Vpisovanje in potrebne informacije na sedežu KRUT v Ul. Montecchi 6. tel. 795-136, vsak dan, razen sobot, med 9. in 12. ure.

Sekcija KPI J. Verginella prireja danes, 22. septembra, praznik komunističnega tiska v Križu.

Telefonske številke Primorskega dnevnika in ZTT

Objavljamo telefonske številke PRIMORSKEGA DNEVNIKA in drugih oddelkov Založništva tržaškega tiska:

PRIMORSKI DNEVNIK
ALPE ADRIA 794672/3, 4, 5
795873

DIREKCIJA
in UPRAVA ZTT 772755

PUBLIEST
(Oglasni oddelk) 775275

TUJI LISTI 727396

IMPORT-EXPORT 764310

KNJIŽNE IZDAJE 723060

GRAFIČENTER 763856

VIDEOEST 796218

SKLADIŠČE 910236

LEKARNE V OKOLICI

Boljune: tel. 228-124; Bazovica: tel. 226-165; Opčine: tel. 211-001; Zgonik: tel. 225-596; Nabrežina: tel. 200-121; Sesslan: tel. 299-197.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure tel. 7761; predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

LOTERIJA

BARI	7	19	39	57	47
CAGLIARI	75	69	88	86	26
FIRENCE	41	21	14	61	26
GENOVA	19	70	53	38	78
MILAN	63	4	46	28	70
NEAPOLJ	14	46	80	41	27
PALERMO	82	41	78	20	48
RIM	81	25	53	22	89
TURIN	59	84	63	64	87
BENETKE	37	5	40	34	11

ENALOTTO

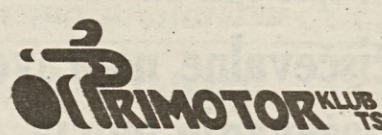
1 2 X 1 2 1 2 2 X X X 1

KVOTE:

12 — 43.499.000 lir

11 — 1.121.000 lir

10 — 89.000 lir



DANES, 22. septembra, v HRIBENCI v Zabrežcu

Ob 15. uri odprtje kioskov in pivnice; ob 16. uri tekmovanje v vlečenju vrvi in nagradno žrebanje; ob 18.30 VIKJ SHOW; ob 20. uri PLES z ansamblom NOČNI SKOK.

Razstava starih motorjev.

Neutrudljiva in požrtvovalna učiteljica SILVA KODRIČ odhaja v pokoj. Ob tej priliki se ji iskreno zahvaljujemo za ves trud, ki ga je nesebično toliko let vlagala v uspeh, rast in uveljavitev osnovne šole Marica Gregorič - Štepančič pri Sv. Ani.

Združenje staršev

mali oglasi

Tel. 775-275

ZAIZIDLJIVO PARCELO z gradbenim načrtom v Zgoniku prodam. Tel. na št. 003861/315678.

NUDIM pomoč iz matematike. Telefonirati popoldne na št. 003865/21972.

NUDIM pomoč pri likanju in pospravljanju. Tel. 003866/51173.

UPOKOJENEC s prostim časom bi se rad zaposlil 2-3 dni v tednu ali po dogovoru. Tel. 227-138.

MLAD PAR išče majhno stanovanje ali hišico v najem, tudi potrebno popravi, po možnosti na Krasu ali v okolici Trsta. Tel. 828-251.

PRODAM ford fiesta 1100 L, letnik '79, v odličnem stanju. Tel. 825-636 v večernih urah.

PRODAJAM kad 17 hl in sod 7 hl po ugodni ceni. Tel. 227-404.

V NAJEM dajemo poslovne prostore na Opčinah, Narodna ulica, nova zgradba. Informacije po telefonu na št. 751-684 ob urah kosila.

PRODAJAM avto fiat 127/C, letnik '78, v odličnem stanju. Tel. 727-837 ob urah kosila.

KUPIM staro hišo v okolici Trsta, po možnosti z vrtom. Telefonirati po 20. uri na št. 911-335.

PRODAM malo rabljeni motokultivator golidni, 14 konjskih sil, s prikolico in priključki. Tel. 229-407.

GROZDJE ZA VINO prodaja Riolino, Zgonik. Tel. 229-331.

PRODAM nezazidljivo parcelo v okolici Padrič (2.800 kv. m.). Tel. na št. 226-355 po 20. uri.

ZAIZIDLJIVO ZEMLJIŠČE ali HISICO z vrtom iščem v Trstu ali bližnji okolici. Tel. Alpe - Adria 794-672.

HILDEGARD BAYER — dnevni in večerni tečaji nemškega jezika za odrasle, dijake in otroke. Vpisovanje: ponedeljek - petek od 16. do 19. ure. TRST - Ul. Ginnastica 3 - Tel. 730-037

ZLATO, zlate kovance kupi ali ugodno zamenja zlatarna SOSIC - Narodna ul. 44 - Opčine, Trst.

PRODAM teren - vinograd, 4719 kv. m., področje Cerovlje, nezazidljiv, 36 milijonov lir, možnost dogovora. Tel. 299-457.

Kam po bencin?

Danes bodo delovale naslednje bencinske črpalke:

AGIP: Ul. Giulia 76, Miramarski drevored 231, Furlanska cesta 5, Ul. Severo 2/4, Obrežje N. Sauro 2/1, Ul. Forti 46 v Naselju sv. Sergija in Istrska ulica nasproti pokopališča.

TOTAL: Aquilina, Trg Ljudskega vrta 1/4, Šentjakovski trg, Ul. Locchi 3 in Trg Duca degli Abruzzi 4/1.

ESSO: Seneni trg 7, Obrežje O. Augusta, Zgonik ob državni cesti 202.

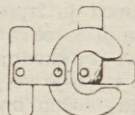
IP: Trg Valmaura, Devin - Nabrežina na državni cesti 14, Miramarski drevored 9, Ul. Severo 2/8.

API: Drevored Campi Elisi na vogalu Ul. Meucci.

NEODVISNE: Tržaški Avtomobilski klub, Ul. Punta del Forno 4.

Posojila za nakup kmetijskih strojev

Kmečka zveza obvešča vse člane, da so na razpolago posojila po znižani obrestni meri za nakup kmetijskih strojev in opreme. Teh posojil so lahko deležni poklicni kmetje in tudi polkmetje (part-time). Za poklicne kmete znaša posojilo v višini 90 odst. zaprosenega stroška, za polkmete pa 60 odst. Pogoji, ki jih ponujajo ti zakoni so zelo ugodni, saj znaša obrestna mera za prosilce iz goratih področij le 7,5 odst. medtem ko je za nižinska področja 11,75 odst. Posojila se vrnejo v petih letih z dvema obrokom letno. Dokumenti, ki so potrebni za doseg posojila so sledeči: proračun (preventivo) v treh izvodih, katastrski in tabularni izvlečki. Za vsa nadaljnja pojasnila se lahko poslužite Kmečke zveze, Ul. Cicerone 8/B, tel. 62948.



CENTRO
HOBBY LEGNO
(ZA LJUBITELJE
MIZARSKIH DEL)

- ladijski podi
- razni furnirji
- iverice različnih vrst rezane po meri
- raznovrstni pripomočki

TRST — Ul. Errera 8
Tel. 040/823-553
(Industr. cona pri Itacementiju)

ZA VSAKOGAR NEKAJ POSEBNEGA optika

Viki
foto-kino
kontaktne leče

Ul. Buonarroti 6 (pr. Ul. Rossetti)
TRST Telefon 77-29-96

SOBNO
RASTLINSTVO
CVETJE
DREVESA
ZA VRT
IN
SADOVNJAK
HUMUS



DREVESNICA
Germana
Nabrežina Postaja 10
Telefon: 040/200571

POHIŠTVO BIECHER

Trst - Ul. dell'Istria 27
Tel.: 750113

PROMOCIJSKA
PRODAJA S POPUSTI
OD 50% DO 80%

NA VSE RAZPOLOŽLJIVO
POHIŠTVO
IZKORISTITE PRILOŽNOST!

OBUTEV

IGOR



RAZPRODAJA
VSEH ARTIKLOV
LETNE SEZONE

Fernetiči 14

radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv

Nedelja, 22. septembra

italijanska televizija

Prvi kanal	18.20	Simpatiche canaglie - Komični film
10.00 Risanke	18.40	Športne vesti
10.30 Maša	18.50	Le strade di San Francisco - TV film
12.30 Rubrika o kmetijstvu	19.50	Dnevnik 2
13.00 Dnevnik 1 - Ob 13. uri	20.00	Dnevnik 2 - Šport
13.30 Dnevnik 1 - Kratke vesti	20.30	L'ispettore Derrick - TV film
14.00 Lo chiamavano Buldozer - film	21.30	Dnevnik 2
15.50 Športne vesti	21.40	Tempi d'oro - nadalj.
16.00 Laurel e Hardy - Komični film - 1. del	22.55	Dnevnik 2 - Trentatrè
16.45 Športne vesti	23.25	Animali da salvare - dokumen-tarec
17.45 Športne vesti	23.55	Dnevnik 2 - Zadnje vesti
18.00 Risanke		
18.20 90. minuta		
18.40 Domenica in... - Vodi M. Damato		
18.50 Italijansko nogometno prvenstvo		
20.00 Dnevnik 1		
20.30 Due prigionieri - nadalj.		
21.40 Športna nedelja		
23.00 Storie di uomini e di moto: 1930 - 1936 - 3. del		
23.45 Dnevnik 1 - Zadnje vesti		
Drugi kanal		
10.00 Simfonični koncert: J. S. Bach Dirigent: Jothar Zagrosek		
10.45 Lady Madama - nadalj.		
11.35 Il trionfo della vita - film		
Igrajo: Shirley Temple, Madge Evans, Warner Baxter		
13.00 Dnevnik 2 - Ob 13. uri		
13.25 Dnevnik 2 - C'è da salvare		
13.30 Totò al giro d'Italia - film		
15.00 Dnevnik 2 - Šport		
17.00 L'estate azzurra		
17.50 Italijansko nogometno prvenstvo		

jugoslovanska televizija

Ljubljana	Koper
8.25 Teletekst	12.15 Primomercato
8.45 Poročila	15.00 Pomorske zgodbe - TV film
8.50 Živ žav - risanke	16.30 Risanke
9.35 Obiskovalci - 10. nadalj.	17.30 Na meji verjetnega - nenavadni podvigi
10.05 Derrick - 8. nadalj.	18.00 Kenguru Skippy - TV film
11.05 Domači ansambli: Štirje kovači	18.30 Potres v Long Beachu - film
11.35 625 - oddaja za stik z gledalci	19.00 Nepokorjeno mesto - TV priredba
12.00 Kmetijska oddaja	20.30 Film
13.00 Poročila	21.15 Film
14.00 Mostovi	23.20 Pogled na svet
14.30 Očenaškov dnevnik - 1. nadalj.	
15.30 Alpe Jadran	
16.00 Pušavske podgane - film	
17.25 Godci na skednju - glasbena oddaja	
18.55 Kratek film	
19.10 Risanke	
19.15 Cik Cak	
19.24 TV in radio nocoj	
19.26 Zrno do zrna	
19.30 TV dnevnik	
19.50 Vreme	
20.00 Zgodbe iz tovarne - 1. nadalj.	
21.05 Beseda za besedo	
21.40 Športni pregled	

zasebne postaje

CANALE 5	20.30	Boks: Holmes - Spinks
8.30 Galactica - TV film	21.45	Quo vadiz?
9.30 Phyllis - TV film	22.45	Camera oscura - TV film
10.00 Mama Malone - TV film	23.45	Mamma bianca - film
10.30 Cinema settimanale in pallone - film	1.30	Mod Squad i ragazzi di Greer - TV film
12.30 Superclassifica Show		
13.30 Buona domenica - Variete		
Oddajo vodi Maurizio Costanzo		
14.30 Orazio - TV film		
17.00 Forum - Oddajo vodi Catherine Spaak		
19.00 Dalle 9 alle 5 - TV film		
20.30 La valle delle bambole - 1. nadaljevanje		
22.30 L'uomo in cucina - Variete		
23.45 Okinawa - film		
RETEQUATTRO		
8.30 Il ragazzo e il leopardo - film		
10.00 Lo spaviero del mare - film		
12.00 California - TV film		
13.00 Muppet Show		
13.30 Jambo Jambo - Dokumentarec		
14.00 Amici per la pelle - TV film		
15.00 Mi benedica padre - TV film		
15.30 I lancieri negri - film		
17.15 Un ragazzo difficile - film		
18.30 Attenti a quei due - TV film		
19.30 New York New York - TV film		
20.30 California - TV film		
21.30 Mai dire sì - TV film		
23.30 Cinema e Company		
24.00 Quel certo non so che - film		
ITALIA 1		
8.30 Bim Bum Bam		
10.00 I 300 di Fort Canby - film		
11.40 Rubrika o kinematografiji		
12.00 Hardcastle and McCormick - TV film		
13.00 Grand Prix		
14.00 Nedeljski šport		
16.15 DeeJay Television		
19.00 Lucky Luke - risanka		
20.00 Risanke		

Ponedeljek, 23. septembra

italijanska televizija

Prvi kanal	14.30	Dnevnik 2 - Kratke vesti
10.00 Televideo	14.35	Tandem - Variete
11.55 Vremenska napoved	16.00	Didaktični material
12.00 Dnevnik 1 - Kratke vesti	16.30	L'estate azzurra - TV film
12.05 Dnevnik 1 - Casual	17.30	Dnevnik 2 - Kratke vesti
13.30 Dnevnik	17.35	I figli dell'ispettore - TV film
13.55 Dnevnik 1 - Tri minute...	18.15	Spaziolibero
14.00 Čudovita zgodovina Italije	18.30	Dnevnik 2 - Šport
15.05 Risanke	18.40	Le strade di San Francisco - TV film
15.30 Ospedale sicuro - Dokumentarec	19.45	Dnevnik 2
16.00 Tre nipoti e un maggiordomo - TV film	20.20	Dnevnik 2 - Šport
16.30 Ponedeljkov šport	20.30	Incontri ravvicinati - aktualnosti
17.00 Dnevnik 1 - Kratke vesti	21.25	TV film
17.05 Action now: questa pazza pazza America - Dokumentarec	22.15	Dnevnik 2 - Šport
17.35 Storie di ieri, di oggi, di sempre - Dokumentarec	22.25	Protestantizem
18.05 L'amico Gipsy - TV film	22.50	Un uomo, una donna, un cavallo - film
18.40 Sette spose per sette fratelli - TV film	23.20	La biblioteca di Alice
19.35 Almanah in Vremenske razmere	23.50	Dnevnik 2 - Zadnje vesti
20.00 Dnevnik 1		
20.30 Il vento e il leone - film		
22.30 Dnevnik		
22.40 Filmske novosti		
22.45 Aktualnosti dnevnika 1		
23.40 Dnevnik 1 - Zadnje vesti		
23.55 Literarna nagrada Tevere		
Drugi kanal		
10.00 Televideo		
12.00 Lady Madama - nadaljevanka		
13.00 Dnevnik 2 - Ob 13. uri		
13.25 Dnevnik 2 - C'è da vedere		
13.30 Capitol - nadaljevanka		

jugoslovanska televizija

Ljubljana	Koper
8.50 TV v šoli	14.20 Detektiv v copatah - TV film
12.30 Poročila	15.00 Film
17.15 Teletekst	17.30 Na meji verjetnega
17.30 Poročila	18.00 Zdravnik in otrok
17.35 Mali svet	19.00 Odprta meja
18.05 Pajac	
18.25 Podravski obzornik	
18.45 Mladi upi	
19.25 TV in radio nocoj	
19.26 Zrno do zrna	
19.30 Dnevnik	
20.05 Železna cesta - 5. nadalj.	
21.10 Spoznano - neznan	
21.45 Baletni mojster Nurejev	
22.30 Dnevnik	
Zagreb	
16.30 TV v šoli	
17.35 TV koledar	
18.00 Zmajeva ulica v Novem Sadu	
18.15 Nevidni denar	
18.45 Mladi upi	
19.30 Dnevnik	
20.00 Samomilec - drama	
21.00 Meridiani	
21.30 Izbrani trenutek	
21.35 Dnevnik	
21.55 En avtor en film	
22.15 SP v padalstvu	

zasebne postaje

CANALE 5	21.30	Riptide - TV film
9.30 General Hospital - TV film	22.30	Be Bop a Lula - Glasbena oddaja
11.30 Lou Grant - TV film		
12.30 Il pranzo è servito - kviz	23.30	Il grande valzer - Film
13.30 Sentieri - nadaljevanka	1.35	Mod Squad i ragazzi di Greer
14.30 La valle dei pini - nadalj.		
15.30 Una vita da vivere - nadalj.		
16.30 Dokumentarec		
17.00 Hazzard - TV film		
18.00 Dokumentarec		
19.00 I Jefferson - TV film		
19.30 Love Boat - TV film		
20.30 La valle delle bambole - nadaljevanka		
23.30 Šport		
0.30 Satana in corpo - Film		
RETEQUATTRO		
10.15 Pane amore e fantasia - Film		
12.15 Bravo Dick - TV film		
12.45 Ciao Ciao		
14.15 Destinì - TV novela		
15.00 Piume e paillettes - TV novela		
15.40 Poveri milionari - TV film		
17.30 Lucy Show - TV film		
18.00 Bravo Dick - TV film		
18.30 Ai confini della notte - Nadalj.		
19.30 I Ryan - nadalj.		
19.40 Febbre d'amore - nadalj.		
20.30 Vivere per vivere - Film		
23.00 Serpico - TV film		
24.00 Mondo cane n. 2 - Film		
ITALIA 1		
10.30 Operazione ladro - TV film		
11.30 Sanford and Son - TV film		
12.00 Quincy - TV film		
13.00 Wonder Woman - TV film		
14.00 Dee Jay Television		
14.30 Kung Fu - TV film		
15.30 Gli eroi di Hogan - TV film		
16.00 Bim Bum Bam		
18.00 Quella casa nella prateria		
19.00 Gioco delle coppie - kviz		
19.30 Happy Days - TV film		
20.00 I Puffi - risanka		
20.30 Magnum P.I. - TV film		

radio

Nedelja, 22. septembra

RADIO TRST A

8.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik; 14.00 Poročila; 8.30 Glasbene podobe; 9.00 Sv. maša iz župne cerkve v Rojanu; 9.45 - 13.00 Nedeljska matineja; 10.00 Poslušali boste; 10.30 Mladinski oder: »Trnjulčica«, radijska igra; 11.45 Vera in naš čas; 12.00 Kmetijski tehnik; Glasbeni potpuri; 13.20 Glasba po željah; 14.10 - 19.00 Nedeljski popoldanski zbornik: Glasbeni magazin; 15.00 Na počitnice (ponovitev); 16.45 Beležka; 17.00 Šport.

RADIO KOPER

(Slovenski program)

8.00, 13.30, 15.30 Poročila; 7.15 Otvoritev - glasba za dobro jutro; Radijski koledar; 7.30 Za zdravje; Prometni servis; 8.10 Polje, kdo bo tebe ljubil - kmetijska oddaja; 9.00 Zaključek; 13.00 Otvoritev - Sosednji kraji in ljudje; 13.15 Prispevek iz zamejstva; 13.45 Prispevek s Primorske; 14.00 Drugi prispevek iz zamejstva; 14.15 Marika in Pepa; 14.30 - 16.00 Glasba po željah; 16.00 Naših 40 let; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 Poletni čaj Radia Koper in Droge Portorož; 18.00 Nedelja na športnih igriščih.

RADIO KOPER

(Italijanski program)

10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Radijski dnevnik; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.30 Koledarček; 7.00 Dober dan; 8.45 Siamo tutti nel pallone; 9.30 Dragi Luciano; 10.00 Gulp; 10.35 Vstop prost; 11.00 Dogodki in odmevi; 11.35 Pesem tedna; 11.40 Napovedi programov; 12.00 Glasba po željah; 14.30 Popoldanski spored - Pesem tedna; 14.30 Kaj je novega?; 15.15 Open; 16.00 Šport; 18.00 Lestica LP plošče; 18.45 Time music.

LJUBLJANA

6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 19.00, 21.00 Poročila; 6.15 Danes je nedelja - Rekreativna; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Zdravo, tovariši vojaki; 8.07 Radijska igra za otroke; 8.42 Skladbe za mladino; 9.05 Še pomnite, tovariši; 10.05 Nedeljska matineja; 11.00 - 13.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 12.05 Na današnji dan; 13.05 Osmrtnice; 13.20 Za naše kmetovalce; 14.05 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 14.30 Humoreska tega tedna; 15.10 Pri nas doma - Lojtrca domačih; 15.30 Nedeljska reportaža; 15.55 Pojo amaterski zbori; 16.20 Pogovor s poslušalci; 17.05 Priljubljene operne melodije; 17.50 Zabavna radijska igra; Glasbena medigra; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Glasbene razglednice; 20.00 - 22.00 V nedeljo zvečer.

Ponedeljek, 23. septembra

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 - 3.00 Dobro jutro po naše: Koledarček; Narodnozabavna glasba; 8.10 - 10.00 Poletni mozaik: Fabianijski iz Kobdilja; (13) »O Teresini«; 9.15 Iz arhiva maldinske dramatike: »Slavka v viharju«; Lahka glasba; 10.10 Koncert RAI iz Turina; 11.30 - 13.00 Opoldanski zbornik: Beležka (ponovitev); 12.00 Iz svetovne zakladnice pripovedništva; Glasbeni potpuri; 13.20 Zborovska glasba; Glasbena priloga; 14.10 - 17.00 Popoldanski program: Četrtekova srečanja (ponovitve); 14.40 Včeraj, danes, jutri; 16.00 Nacionalno vprašanje v zadnjih desetletjih cesarsko-kraljevega Trsta; 16.30 Glasbeni listi; 17.10 Klasični album; 18.00 Kmetijski tehnik (ponovitev); 18.30 Glasbena priloga.

RADIO KOPER

(Slovenski program)

6.30, 7.00, 13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.00 Otvoritev - Glasba za dobro jutro; 6.05 Danes se spominjamo; 6.10 Vreme - prometni servis; 6.45 Cestne informacije; 7.30 Jutranji servis; 8.00 Zaključek; 13.00 Otvoritev - Danes na valu Radia Koper; 14.00 Novosti naše diskoteke; 14.40 Iz kulturnega sveta; Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 V popoldnjo - pregled športnih dogodkov; 17.40 Glasbene aktualnosti; 18.00 Zaključek.

RADIO KOPER

(Italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Radijski dnevnik; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.30 Koledarček; 6.35 Vreme na Jadranu; 7.00 Dober dan; 9.32 Dragi Luciano; 10.10 Pesem tedna; 10.10 Pozdravljeni, otroci!; 10.35 Vstop prost; 11.30 Na prvi strani - Pregled tiska; 12.00 Glasba po željah; 14.45 Popoldanski program - Pesem tedna; 16.15 Edig Galletti; 16.55 Pismo iz...; 17.00 Gulp; 17.45 Italijanski tenis; 18.00 Glasbena oddaja; 18.33 Grisignana '85; 20.00 Zaključek.

Pogovor z zastopniki delavske zbornice CGIL

Zakon o prosti coni zapade decembra potrebna je temeljita preosnova

Konec letošnjega leta zapade sedanji zakon o goriški prosti coni, ki se nekoliko razlikuje od prvega zakona, ki ga je rimski parlament odobril konec štiridesetih let in ki je bil potem marsikdaj obnovljen. Ze nekajkrat je bil govor o nujnosti širše razprave pred obnovo zakona, tudi zato, da bi bil ta vsaj nekoliko spremenjen, blizu sedanjim potrebam. Zaradi tega imamo namen vprašati za mnenje o tem nekatere tukajšnje gospodarstvenike, sindikaliste, politike. Začenjamo pri vodilnih v goriški delavski zbornici CGIL. Vprašali smo za mnenje tajnika Luciana Pinijs in njegovega namestnika Giuliana Bona. Odgovorila sta nam takole: »Sindikalna organizacija je že v decembru 1982, torej pred skoro tremi leti, priredila javni posvet o vprašanju goriske proste cone. Upošteva jo dolgoletne izkušnje ter predloge industrijev in trgovcev ter seveda naše, smo takrat izrazili mnenje, da se je treba temeljito pripraviti na obnovo tega zakona, ki je za Gorico neprecenljive važnosti. Blago ne bi bilo smelo biti kontingentirano tako kot je sedaj. Pokazalo pa se je, da nekaterim očitno razprava ni všeč. Smo tik pred zapadlostjo zakona. Ni prišlo do razprave, ki so jo zahtevale nekatere politične sile, sindikati in tudi kak industrijec ali obrtnik. Znašli se bomo zaradi tega pred njo,

da se sedanji zakon obnovi za eno leto ne da bi ga spreminjali. Za tako enostavno podaljšanje se ogrevajo nekateri tukajšnji politiki. Ti zagovarjajo stališča in interese nekaterih, ki želijo ohraniti sedanje privilegije.«

»Kaj pa stališča nekaterih furlanskih krogov, ki pravijo, da bo Gorici zadoščeno s paketom Trst - Gorica z 220 milijardami dotacije, in da mora zaradi tega zakon o prosti coni prenehati,« smo vprašali sindikalista.

»Mimo interesa videmskih gospodarskih krogov, da bi izpodjedli še tisto malega kar nam je v Gorici ostalo, je treba vedeti, da bo paket Trst - Gorica lahko omogočil razvoj vendar v daljšem časovnem razdobju. Kaj bo od tega prišlo v Gorico ne vemo, kajti znani so tržaški veliki apetiti. Vrh vsega pa je parlamentarni razvoj tega paketa zelo počasen. Če pa bi nehali s prošjo cono bi v Gorici takoj izgubili 500 delovnih mest kajti nekatere tovarne bi lastniki gotovo zaprli. Ali si lahko privoščimo kaj takega v trenutku, ko je industrija vse Goriske v krizi?«

»Kaj bi bilo treba torej po Vašem narediti?«

»Zakon bi bilo treba spremeniti. Odveč je namreč dajati v tabeli A prebivalcem olje, sladkor ali kavo po cenah, ki so za malenkost manjše od tistih v drobni prodaji. Ostaneta

naj le bencin in goveje meso. Druge olajšave naj bodo prenesene na tabelo B in tudi v tej naj pride do sprememb. Vsekakor pa smo mnenja, da je treba prosto cono preosnovati tudi na drug način. Ugodnosti, tako tiste prebivalstvu kot tiste za poslovanje tovarn in drugih obratov, naj se iz ozkega gorisko-sovodenjskega območja razširijo na vso Gorisko. Povečati je treba prelevmane, da se tako poveča dotacija Goriskega sklada. Pregledali bi tudi, da bi pokrajinska uprava imela politično odgovornost vodenja gospodarstva, medtem ko bi tehnično vodenje proste cone ostalo trgovinski zbornici.«

Spominska plošča Bertu Rejcu

Klub starih gorških študentov nadaljuje pred veliko leti začeto delo postavljanja spominskih obeležij zaslužnim Primorcem. Znamemu tigrovcu Albertu Rejcu, vsestranskemu borcu za pravice primorskega ljudstva, bodo v nedeljo, 29. septembra, ob 10. uri odkrili spominsko ploščo. Vgradili jo bodo v njegovo rojstno hišo v Tolminu.

Pobuda za postavitve spomenika v NOB padlim krajanom v Rupih

Prvi korak za postavitve trajnega obeležja v narodnoosvobodilni vojni padlim krajanom Rupe je bil storjen. Na pobudo skupine vaščanov je bil namreč prejšnji teden pripravljeni sestanek, ki se ga je udeležilo kakih petnajst vaščanov in na katerem je bila poudarjena volja, da se vendarle uresniči pobuda, ki se je porodila že pred nekaj leti.

Slo je šele za prvi sestanek, ki upravičeno ni mogel primesti nobenih pomembnih in dokončnih odločitev, ki pa je bil kljub temu potreben in koristen. Vsi udeleženci so namreč soglašali s predlogom, da se tudi v Rupih postavi trajno obeležje vaščanom, ki so padli med narodnoosvobodilnim bojem, soglašali pa so tudi z ugotovitvijo, da mora spomenik pomeniti element združevanja celotne vaške skupnosti.

V zelo kratkem času bodo pobudniki sklicali nov sestanek in takrat bodo predvidoma izvolili člane pripravljalnega odbora, ki bodo pobudi približali sledili.

Precej razprave je bilo glede lokacije spomenika saj so bile nakazane kar tri različne možnosti, končno pa sta ostali le dve. Nekateri so bili namreč mnenja, naj bi obeležje postavili na pokopališču, medtem ko je bila večina za to, da mora spomenik ostati v vasi, sicer bi izgubil na pomenu. Kot najbolj primeren prostor za obeležje je občinska parcela v neposredni bližini nekdanjega vodnjaka, kot alternativna lokacija pa se omenja manjši prostor v spodnjem delu vasi.

Na sestanku so tudi poudarili, da morajo biti glavni pobudniki in izvajalci načrta domačini, krajani, da pa bodo pri organizacijskih zadevah rabili pomoč borčevske in drugih organizacij.

Predavanje o gobah

Za dobro gobarsko sezono bi rabili izdatnejše padavine. Tako ugotovljajo gobarji. V tem in prihodnjem tednu bi morala biti sezona, seveda ob primernih okoliščinah, na višku. Čeprav je gob bolj malo, pa velja nekaj časa posvetiti tudi teoretičnemu delu, pravijo pri gobarskem društvu v Gorici. V ponedeljek, 23. t.m., ob 21. uri, prirejšajo zato na sedežu (v prostorih Pro Loco na gradu) predavanje dr. Sergia Brusina na temo: Gobe in prehrana. Vstopnine ne bo.

Publikacija o prometni vzgoji

Pokrajinska uprava bo v sodelovanju s pokrajinskim ravnanstvom urada za motorizacijo poskrbela za izdajo publikacije o prometni vzgoji, ki jo bodo razdelili dijakom, obenem pa bo na to temo pripravila tudi strokovni posvet. Taka odločitev je bila sprejeta na nedavnem srečanju med pokrajinskim odborikom Bressanom in funkcionarji omenjenega urada. Pogovarjali so se tudi o drugih vprašanjih ter o gradnji novega sedeža.

Študijski posvet KPI v Gradišču

Ustvarjanje brezjadrskih območij in reorganizacija obrambe

»Mir, varnost, razvoj.« Pod tem geslom je deželno tajništvo KPI v sodelovanju s pokrajinskim tajništvom te stranke priredilo včeraj v Gradišču študijsko srečanje, na katerem so podrobneje obrazložili predloge, ki jih je izdelala Komunistična partija Italije glede obrambne strategije, reforme vojaške službe, zmanjševanja izdatkov za vojsko, podrobneje opredelili vlogo in naloge vojaških ustanov in naši družbeni ureditvi, obenem pa razpravljali tudi o takih vprašanjih, ki presegajo državne meje, saj bi bili, kolikor bi se predlogi lahko uresničili, pomemben doprinos k popuščanju napetosti v Evropi in svetu.

Včeraj dopoldne so pomen in vsebino študijskega posveta, kjer je imel glavno besedo predsednik Vsedržavnega združenja partizanov Italije senator Arrigo Boldrini, predstavili na tiskovni konferenci v dvorani Bergomas v Gradišču.

»Pobuda KPI poteka skoraj istočasno z raznimi pobudami pacifističnih združenj«, je uvodoma pojasnil član vsedržavnega vodstva stranke Aldo D'Alessio. Vprašanje zmanjševanja izdatkov za obrambo je že zdaj aktualno, še bolj pa bo, če bo v Zenevi v prihodnjih mesecih vendarle napravljen korak naprej v popuščanju napetosti med velesilama.

»Trenutek za razpravo o teh pomembnih vprašanjih je zdaj najbolj primeren,« je poudaril poslanec D'A-

lessio. Že prihodnje leto bodo namreč stroški za obrambo precej nižji od povprečja zadnjih let, treba pa bo spremeniti tudi dosedanj koncept obrambe, zmanjšati število pripadnikov vojske, na novo določiti vlogo vojske in pravice posameznikov itd. KPI ima glede reševanja teh vprašanj že izdelan dokaj razčlenjen predlog: na vzhodni meji naj bi ustvarili širok pas brezjadrškega orožja (seveda ne enostransko, ampak naj bi podobno ukrep sprejeli tudi na Madžarskem). To bi vsekakor koristilo večji varnosti na tem območju, obenem pa zmanjšalo nevarnost neposrednega zapleta za morebiten spopad dveh nevtralnih držav, Jugoslavije in Avstrije. KPI nadalje zahteva, da se Italija odpove izvedbi načrta o uresničitvi nekakšnega ekspedicijskega korpusa za posege v Sredozemlju, za kar se menda opremja letalonosilka Garibaldi. In ne nazadnje je tu tudi vprašanje ureditve tako imenovane civilne službe, namesto rednega vojaškega roka. In prav tu se odpirajo velike možnosti.

O tem, kako so tudi v vojaških krogih spoznali, da sistem obrambe danes ne ustreza več tekočim potrebam in da je treba zadevo na novo preučiti, je spregovoril Arrigo Boldrini. Uvodoma je na tiskovni konferenci govoril tudi deželni tajnik KPI Roberto Viezzi. Včeraj dopoldne, ob zaključku študijskega posveta, je bilo v Gradišču tudi javno zborovanje na to temo. Govoril je Arrigo Boldrini.

Jesenski praznik v Štandrežu

Jesenski praznik se bo danes v Štandrežu nadaljeval in zaključil na dvorišču Doma Andrej Budal v prirediteljski organizaciji Oton Župančič. Popoldne, od 15. ure dalje, bo slikarski ex tempore za učence osnovnih šol in dijake nižje srednje šole. Zvečer pa bo na prireditvenem prostoru prikaz ritmične telovadbe in plesov v izvedbi Goričanov in Novogoričanov. Seveda bo poskrbljeno tudi za plesalce in za vse tiste, ki se bodo hoteli odležati ter tudi povečerjati.

DEŽELNI KONGRES UIL

Trebbi potrjen za tajnika

V Gorici se je v petek, pozno popoldne zaključil 2. deželni kongres sindikalne zveze UIL. Drugi dan zasedanja je bil v glavnem namenjen poglobljeni razpravi o številnih vprašanjih na katera je v izhodiščnem poročilu opozoril dosedanj deželni tajnik Gianfranco Trebbi, glasovanju članov deželnega tajništva in ožjega odbora.

Za deželnega tajnika UIL je bil znova potrjen Gianfranco Trebbi, v ožjem odboru pa so še Rodolfo Gasivda, Franco Di Salvo, Luigi Weber, Rodolfo Giorgetti in Giorgio Francescut.

V zaključnem dokumentu je posebej poudarjena ugotovitev, da je za gospodarski in družbeni napredek v naši deželi nujno potrebna politična in gospodarska enotnost dežele, velike možnosti za gospodarski razvoj pa

predstavlja prav geopolitična lega Furlanije - Julijske krajine, ki meji z dvema državama, ki nista članici EGS.

Praznik zelenih

V gorškem ljudskem vrtu bo danes nadaljevanje praznika zelenih. Dopoldne nameravajo prirediti okroglo mizo o gorški politiki na katero so povabili druge politične predstavnike. Videti bo treba kako se bodo ti odzvali. Popoldne in zvečer pa bodo imeli še nekaj kulturnih prireditev. Zeleni imajo na tem prazniku neko posebnost. Ne prodajajo alkoholnih pijač in niti mesnih jedi.

200 milijonov lir škode

Ogenj, ki je v četrtek ponoči zajel skladišče trgovca Oliviera Cennija v Ulici Garzaroli 210 je povzročil za okrog 200 milijonov lir škode. Še zmeraj je v teku preiskava o vzrokih požara. Kakor smo že poročali, je ogenj uničil veliko količino lakov, čistilnih sredstev in drugega drogerijskega blaga, poškodovana pa je bila tudi stavba.

● Delavska zbornica CGIL obvešča, da v uradih v Drevoredu 24. maja 1 opravljajo tudi usluge v zvezi z zakonom o regularizaciji črnih gradenj. V ta namen so uradi odprti ob torkih in ob petkih od 16. do 18. ure.

izleti

Slovensko planinsko društvo priredi 6. oktobra avtobusni družinski izlet na Notranjsko, v Rakov Škocjan, na Vrhniko in v grad Bistra. Prijave na sedežu društva, od 23. do 27. t.m. od 10. do 12. ure in od 18. do 19. ure, oziroma do oddaje razpoložljivih mest Informacije na sedežu društva in v trgovini Bavcon.

prispevki

Za gradnjo kulturnega in športnega centra na Vrhju so darovali: družina Mirka Perica iz Gorice 50.000 lir, Livio Petejan in Marica Devetak iz Tržiča 100.000 lir, Vida Cotič z možem Mirkotom iz Ronk ob obletnici smrti brata, oziroma svaka Ninkota 100.000 lir, družina Vizintin, Vrh 46, 100 tisoč lir.

kino

Gorica

VITTORIA 16.00—22.00 »Manuela, una carne insaziabile«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

CORSO 15.30—22.00 »Scuola di polizia n. 2 — prima missione«.

Tržič

EXCELSIOR 14.00—22.00 »Innamorarsi«. R. De Niro in M. Streep.

Nova Gorica

SOČA 10.30 »E. T. Vesoljček«, 16.30 20.30 »Čas neznosti«.

SVOBODA 16.30 »E. T. Vesoljček« in 18.30—20.30 »Balkanski spijon«.

DESKE 17.00 »Smrkci in čarobna piščal«, 19.30 »Zelike«.

POGREBI

V ponedeljek ob 11. uri Rosina Mauri vd. Grego iz mrliške veže bolnišnice Janeza od Boga in na glavno pokopališče.

† Zapustil nas je naš dragi tata in nono

Mirko Hmeljak

Pogreb bo jutri, 23. septembra, ob 13.15 iz bolnišnice Janeza od Boga v cerkev v Sovodnjah.

Žalostno vest sporočajo Nada, Vera in Miro z družinami

Sovodnje, 22. septembra 1985

ŠPORTNO DRUŠTVO SOVODNJE izreka, ob smrti očeta

MIRKA predsedniku nadzorne odbora Mirkiu Hmeljaku in družini globoko sožalje.

Člani občinske uprave v Sovodnjah se klanjajo spominu Mirka Hmeljaka, nekdanjega občinskega svetovaleca in izrekajo sožalje svojcem in sorodnikom.

Pred 20 leti je umrl Jože Humar - Grdinca

Pred dvajsetimi leti, na današnji dan, bil je sončen kot v teh dneh, so na števerjanskem pokopališču pokopali Jožeta Humarja - Grdinca. Števerjanci so za eno popoldne opustili delo v vinogradu, bili so prav sredi trgatve, da bi se poklonili spominu njihovega vidnega vaščana. Na pogrebnih svečanosti, ki sta jo opravila takratni župnik Oskar Simčič in pokojnikov sorodnik duhovnik Franc Kralj, je pel zbor društva Briški grič, govorila pa sta v imenu društva Saaverij Rožič in tudi takrat izvoljeni števerjanski župan Slavko Klanjšček.

Jože Humar - Grdinca je bil, z drugimi, eden izmed tistih števerjancev, ki so bili vsestransko angažirani v kulturnem in javnem življenju. Delal je na kmetiji, pa je kljub temu našel čas za javno delo. Vedeti je treba, da so bile razmere takrat zelo drugače od današnjih. V Brdih ni bilo takega blagostanja kot ga danes vidimo na vsakem koraku. Grozdje in vino pa še drugo sadje in kmečke pridelke so kmetje le s težavo prodajali. Stežka so se preživljali. Jože Humar je bil med pobudniki obnove prosvetnega delovanja v vasi po

osvoboditvi. Skupno z drugimi tovariši si je prizadeval tudi, da je prosvetno društvo Briški grič uspešno delovalo. Kot zaveden demokrat in protifašist se je pridružil napredno mislečim in bil izvoljen v števerjanski občinski svet na listi Demokratične fronte Slovencev oziroma Občinske enotnosti. S tovariši v občinskem svetu je skrbel za upravo te občine pa čeprav z manjšinskih pozicij.

Na čelu števerjanske občine je danes njegov sin, Ivan Humar. Na zadnjih volitvah je bil izvoljen za župana. Seveda v čisto drugačnih razmerah in drugačnem času ter z drugačnimi potrebami nadaljuje delo očeta.

Občinska seja jutri v Doberdolu

V Doberdolu bo jutri, v ponedeljek, ob 15. uri, seja tamkajšnjega občinskega sveta. Na dnevnem redu so prošnja za ustanovitev ločene sekcije nižje srednje šole Ivan Trinko ter poveritev naloge izvedencu za geološke raziskave.

Umrl je Mirko Hmeljak gostilničar v Sovodnjah



Sovodenjska skupnost je te dni spet izgubila enega svojih vidnih predstavnikov. V bolnišnici Janeza od Boga v Gorici je umrl Mirko Hmeljak, ugledni in znani gostilničar, v 60. letih pa tudi občinski svetovalec. Dočakal je 88 let in je bil tako med najstarejšimi občani v Sovodnjah. Pogreb bo jutri, iz bolnišnice Janeza od Boga v cerkev v Sovodnjah in na domače pokopališče.

Pokojnik se je rodil 11. septembra 1897 v družini Ivana in Franciške. Cijak v Sovodnjah. Že veliko let pred drugo svetovno vojno so se pri hiši začeli ukvarjati z gostinstvom; najprej kot najemniki v znani Kodermacovi gostilni pri cerkvi v Sovodnjah, nato pa v hiši, ki so jo kupili v zgornjem delu vasi in kjer je lokal še danes.

Iz skromnega vinotoča se je polagoma razvil lep gostinski lokal, zlasti pa je gostišče zaživelo po drugi

svetovni vojni. Upravljal sta ga z ženo Marijo Vizin — v zakon sta stopila leta 1927 — in ob pomoči otrok. Nazadnje je lokal prevzel, za nekaj let, sin Miro, ki pa je izbral drugačno poklicno usmeritev.

Pokojnik je poleg dela doma našel tudi dovolj časa za dejavnost na politično - upravnem področju. Kar dvakrat je bil namreč izvoljen za občinskega svetovaleca na opozicijski listi Slovenske demokratske zveze: prvič leta 1965, drugič pa pet let kasneje. Zatem se je po lastni odločitvi odpovedal aktivnemu delovanju na političnem področju ter se posvetil skoraj izključno družini, Zelo ga je potrla izguba življenjske družice pred poldrugim letom.

Ob boleči izgubi se pridružujemo žalovanju otrok Nade, Vere in Miroti ter drugih sorodnikov.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI Marzini, Korzo Italia 89, tel. 84443.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU Alla salute, Ul. C. Cosulich 117, tel. 711315.

Koncert Gallus Consorta v repentabrski cerkvi



Repentabrski popoldnev stare in sodobne glasbe, ki jih prireja Gallus Consort s sodelovanjem deželnega sedeža RAI in pod pokroviteljstvom tržaške pokrajine, se letos otvorijo s koncertom Gallus Consorta posvečenim Georgu Friedrichu Handlu. Koncert bo na sporedu nočjo ob 18. uri v repentabrski cerkvi.

Skupina Gallus Consort, ki jo sestavljajo čembalistka Dina Slama, flavtista Miloš Pahor in Erika Slama ter violistka Irena Pahor, nosi ime velikega slovenskega glasbenika 16. stoletja Jakoba Gallusa-Petelina. Člani te skupine posvečajo mnogo pozornosti filološki interpretaciji glasbe različnih stoletij — od zgodnje renesančnih do čisto sodobnih skladb — pri tem pride v poštev predvsem utemeljena izbira instrumentalne zasedbe in seveda uporaba izvirnih instrumentov, dalje primerno fraziranje, ornamentacija itd.

Letos ob mednarodnem letu glasbe praznujemo 300 letnico rojstva baročnega skladatelja Georga Friedricha Handla (1685-1759), kateremu je kot rečeno posvečen nocojšnji spored. Koncert bo pričel s Handlovo Trisوناتo za dve prečni flauti in basso continuo (čembalo in viola da gamba), nato pa bo na sporedu prava zanimivost — niz krajših skladb, ki jih je Handel napisal za tako imenovane »glasbene ure«. (V Londonu je namreč v prvi polovici 18. stoletja deloval urar Charles Clay, ki se je med drugim bavil tudi z izdelovanjem dragocenih ur opremljenih z zvončki oz. z miniaturnimi orgelskimi piščalci). Dalje bomo na koncertu lahko poslušali Handlova mladostna dela — Dvanajst fantazij za čembalo, ob koncu pa še Trisوناتo za dve kljunasti flauti in basso continuo.

ES

Ponatis v knjižnici Kondor

Ponovno srečanje s Faustom

Tudi drugo (dramsko) delo, ki doživlja ponatis v knjižnici Kondor, zasluži vso našo pozornost, čeprav na videz govori v večnost in ne v docela konkreten čas. Razumljivo je, da je Goethejev »Faust« eno temeljnih in največjih del človekove kulture, spoznanja in iskanja nasploh, saj s svojo zasnovo, predvsem pa njenimi poglobitvami, meri v najosnovnejše preokupacije (mislečega) človeka, sečišča in vozišča, okoli katerih bo verjetno še zelo dolgo mogoče razpletati brezštevila vprašanja in odgovore. Delo, ki ga je Goethe v najrazličnejših presledkih snoval in dopolnjeval preko 60 let, seveda ne govori zgolj nedoločljivi splošnosti in času kot nedosegljivemu globalu, pač pa tudi vsaki dobi in trenutku posebej; kot pač določena doba omenjeno stvaritev potrebuje, oziroma jo po vmesnih pozabah spet na novo oživi. Oživlja pa jo lahko seveda na mnogo individualnih načinov.

Goethe je našel zgodbo v (pra)stari nemški pravljici o Faustu, zgodbo predvsem pa možnost to isto zgodbo osmisлити v splet umetnosti in filozofije, nekaj podobnega kot je z manjšo literarno obliko to storil naš Prešeren z ljudsko pesmijo o »Lepi Vidi«. Ljudski pravljici je dal umetniško obliko in izraz, »se pravi nadih zavestnosti, ki se preko dane zgodbe skuša dokopati do temeljnih, mejnih, odločilnih točk človekovega življenja in doživljanja tega življenja. To je zgodba o smeči, ki ni nikoli dovolj dosežena, nikoli dovolj popolna, pa čeprav je stari Faust prešturil vse možno znanje, da bi se vendar enkrat odrešil: vprašanje smrti in s tem nesreče, obupa, nesmisla, je ostalo nerešeno. Zato je vse zaman, življenje ne daje zadoščenja, izpopolnjeni razum se izgublja v lastni skepsi. Faust je zdvomil nad vsem, tudi nad svojim bistvom, človeškostjo in smislom samega sebe. — To je trenutek, ko nastopi Mefisto, lik, ki so ga nekoč po gledaliških igrah kot nevarno pošast, posebej obupno zlo, medtem ko naj bi bil kar preveč skeptični in zahtevni Faust prispodoba dobrote in svetlobe. Mefisto, ki je takoj pri roki, kadar človek obupa v zgodovinsko vlogo človeka, in se postavi pred obupanca z umirjeno vedrino in zadovoljstvom, da je svet tak, kakršen je in da vse kaže, da bo dolgo ostal tak. Zakaj Mefisto je zadovoljen, da človek ni bolj človek, kot bi lahko bil, srečen je, da je svet nepopoln — on sam se bo potrudil, da bo še slabši — istočasno je močan, ker je v svetu toliko silnic, ki se zadovoljujejo z obstoječim in izrab-

ljanjem obstoječega, in razmeroma malo pravih snovateljev, ki pomikajo svet naprej. Mefisto je pravzaprav zastopnik vsega neustvarjalnega, neduhovnega, ciničnega, s tem razdiralnega, on vodi svet in ljudi proti vse-spolšnemu in dokončnemu uničenju vsega in vseh.

Ko se Faust proda in pomladi in si izbere Marjetico zase, je videti, da je njegova človeška igra izgubljena; vse gre tako, kot si želi Mefisto. Toda, Faust je sicer neharmonična in nemirna duša, v njem pa je človeško jedro, ki ga prej niti ni dobro poznal, kaj šele cenil. Njegova sla po novem življenju nima duha, čim več slasti, tem jasnejše spoznanje, da v tej smeri ni dokončne potešitve, da slast rodi novo slast in izraba drugih novo izrabo. Nezadovoljen s svojo novo srečo, ki ni tisto, kar je pričakoval od prodaje svoje duše, se prične neopazno gabit samemu sebi — izvrstna sprememba smeri, ki se je v pričetku niti ne zaveda — dokler se slednjič z grozo ne prične odmikati od Marjetke, ki ga absolutno ljubi in mu absolutno zaupa. Streznitev, da za njegovo minljivo srečo plačujejo z življenjem nedolžni in čisti ljudje — in to je Marjetka, ki konča svojo pot kot detomorilka v zaporu — je za Fausta prelomna in istočasno dramatična; Mefistu ni do takšnega Faustovega spoznanja, na ta način ga za vedno izgublja, toda v tem odličnem spoznavnem in etičnem procesu Faust ne sledi prišepetovalcem, ampak samo svojemu novemu in pravemu spoznanju: v najpomembnejšem trenutku Marjetke ne zapusti, preneha misliti nase in na svojo egocentrično srečo, in tok igre se obrne. Marjetka ni zločinka, v blodnji je umorila njunega otroka, Faustova duša ni izgubljena, saj se je ustavil pred poslednjo stopnico varljivosti in slepila, in Mefisto je prvi del zanimive bitke dokončno izgubil. — Pravi iztek je pravzaprav šele drugi del, ki pa je mnogo manj dramatičen, zato pa za vse delo izredno pomemben: Faust bo z novim spoznanjem delal za ljudi, resnično in ne samo v besedah delal za ljudi, se pretopil iz sebe s stvariteljskimi deli v druge, v prekope, gradnje, korist nemodrosti, ter enkrat za vselej prenehal iskati varljivo srečo egocentričnosti, ki ne prenese nikakršne muke, napora in trpljenja. Faust bo dokončno postal prispodoba in uresničitev človeka kot tvornega duhovnega bitja.

JANEZ POVŠE

Slovenski grafiki v Avstraliji

LJUBLJANA — V okviru Slovenskega tedna v Avstraliji so v Sidneyu odprli razstavo šestnajstih slovenskih grafikov. Razstavo je organizirala Slovenska izseljenska matica, pripravila pa ljubljanska Moderna galerija. Na ogled je kar 79 grafičnih listov Janeza Boljke, Bogdana Borčiča, Jožeta Ciuhe, Jožeta Horvata - Jakija, Andreja Jemca, Borisa Jesiha, Meška Kiarja, Tomaža Kržišnika, Vladimira Makuca, Adriane Maraž, Franceta Miheliča, Klavdija Palčiča, Jožeta Spacala, Lojzeta Spacala, Tinca Stegovec in Gorazda Šefrana.

Iz Sidneya bodo razstavo prenesli še v Melbourne in Adelaide, predvidoma pa bo razstava prikazana še v Canberri in Wollongongu. (si)

Oskar Kogoj razstavlja v Milanu

V Milanu so te dni odprli veliko razstavo slovenskega oblikovalca Oskarja Kogoj. Pod naslovom »Oskar Kogoj collection« so v Mednarodnem salonu pohištva in v galeriji Show Room Lida Levi Point razstavili 60 vrhunskih oblikovanih del. Razstavo je omogočilo italijansko podjetje Germa.

Kogojevi izdelki so vsi med skulpturo in industrijskim proizvodom in pomenijo izvirni oblikovalski oprijem, s katerim je Kogoj postal znan širom po Evropi. Naj tu zapišemo, da so vsi razstavljeni izdelki uvrščeni v redno proizvodnjo italijanskih podjetij.

Milansko razstavo bodo prenesli tudi v druga evropska mesta. Ob njej je izšla ilustrirana knjiga v italijanskem jeziku, ki je prevedena tudi v angleški, japonski in deloma slovenski jezik.

Novi Rock na Slovenskem: kam in kako...

Pred kratkim, točneje 6. in 7. septembra, se je v Piečnikovih Križankah v Ljubljani odvijala že tradicionalna glasbena prireditve, Novi Rock 85. Organizator je tudi letos bil Radio Študent iz Ljubljane, ena najzanimivejših študentskih radijskih postaj v Evropi. Novi Rock je prireditev, ki daje nekakšen vpogled, kaj je v zadnjem letu novega na tem področju glasbenega ustvarjanja na Slovenskem, obnem pa tudi spektakel za publiko. Predno pogledamo vsebino letošnje prireditve, pa ne bo napak, če na hitro preletimo sicer kratko zgodovino Novega Rocka.

Začetek sega v leto 1981, kar sovpada s pojavom t.i. subkulture v Ljubljani, uveljavljanjem punka in prvih prodorov v širše medije z rušenjem simbolnega, moralnega in zvočnega reda. V skladu z internacionalnim razvojem, predvsem v Zahodni Evropi, iz starega rocka, heavy metala se tudi v Sloveniji spontano pojavi punk in t.i. alternativna glasbena produkcija. Novi Rock 82: nadaljuje se odmiranje domačega klasičnega težkega rocka, na sceno stopi Laibach oziroma pojav Laibach Kunta, ki s svojo novo, radikalno zvočno izkušnjo in nenavadnostjo nasploh močno razburi javnost. O Laibachu (mešana skupina iz Ljubljane in Trbovelj) bi bilo zanimivo širše spregovoriti, vendar o tem morda kdaj drugič. Gre namreč za prvi prelom v umetnosti nasploh, predvsem v umetniškosti znotraj popularne glasbe. Na tem področju je Laibach skupaj s še nekaterimi modernističnimi pojavi glasbe industrijske dobe iz Anglije in Nemčije na najradikalnejših frontah, s hkrati neoporečno vsebino slovenske specifičnosti. O Laibachu je prav na

letošnjem Novem Rocku potekala razprava za okroglo mizo, kot del prireditve. Značilnost Novega Rocka 83 je nastop glasbenih skupin iz skoraj vse Slovenije, na lanski prireditvi pa se je že pokazala določena kriza. Punk je hitro trčil ob svoje lastne meje, se znašel v svoji omejenosti zaprt z močno osiromašenim vsebinskim in kulturno umetniškim sporočilom. Tudi sama godba je bila lani z izjemo Nieta, slabša kot običajno.

Tako smo prišli do letošnjega Novega Rocka. Za nastop se je prijavilo čez trideset novo rockovskih skupin, žirija pri organizatorju pa jih je po ustreznih kriterijih izbrala osem. Prvi večer so tako v Križankah nastopile skupine, ki so izrazito alternativne in ustvarjajo glasbo v iskanju nekih novih oblik zvoka z bolj ali manj ambicioznim kulturno humanističnim sporočilom. Tak koncept so zastavili Sveta Barbara iz Trbovelj, Masaker iz Maribora ter UBR in Quod Masacre iz Ljubljane. Kot gostje večera so bili povabljeni Pankrti.

Drugi večer je obetal »lažje« in izrazito pop glasbo, ki pa je zaradi takšnih ali drugačnih značilnosti tudi odrinjena na rob, izven množičnosti in finančnih poslov in kot taka ne doživlja širše družbene podpore. Izbrani so bili Monroes, De Gazelas in Agropop iz Ljubljane ter BB Shop iz Metlike, gost večera pa Plavi orkester iz Sarajeva.

Resnici na ljubo je treba povedati, da je prvi večer, ki je obetal večji in zanimivejši spektakel, vsaj do neke mere razočaral. Spet se je, tako kot lani, pokazala precejšnja mera krize in prenasitosti oziroma pomanjkanje razburljive inovativnosti znotraj slovenske hardcore in punk

muzike. Sveta Barbara, sakralni zaščitnik trboveljskih rudarjev skuša z izrazito meditativnostjo nadaljevati tradicijo Laibacha, vendar je za kak komentar še prezgodaj. Tudi Quod Masacre niso navdušili, več so pokazali fantje Masakra, ki so svoje delo zastavili zelo moderno in radikalno s povezovanjem ameriškega in britanskega hardcore punka z elementi iz industrijskega rocka. Škoda, da niso nastopili UBR, ki so že izdali malo ploščo, v Italiji. Spadajo med bende s trdo punkovsko muziko in so v hardcore internacionalni najbolj znano jugoslovansko ime. Njihov izpad je nadomestil že uveljavljeni Niet, skupina ki je nastopala že tudi pri nas. Gostje Pankrti so znova dokazali, da jim v izkušnosti na odru ni para. Stopajo že v svoje deveto leto delovanja in so že nekakšna legenda, kljub temu pa so razveselili z nekaj novimi skladbami. Vseeno se nisem mogel znebiti občutka, da spadajo že med klasiko slovenskega rocka.

Drugi večer je bil, kot smo dejali, napolnjen z lažje poslušljivo pop glasbo in manj ortodoksno alternativno, a še vedno zunaj množičnosti in rokbiznisa.

Za neverjetno presenečenje so poskrbeli gostje, Plavi orkester iz Sarajeva, ki pravkar buri množice po Jugoslaviji. Ljubljanska publika, ki je sicer znana kot hladna, je fante iz Bosne srčno in navdušeno sprejela, kar je v trenutno delikatni situaciji v Sloveniji pravzaprav zanimivo in razveseljivo. V analizo evforije sprejema Plavega orkestra se sicer zdaj ne bi spuščal. Morda so Slovenci še posebej hoteli pokazati svojo kulturnost in strpnost do drugih narodov, ali pa je resnično učinkovala dokaj sproščena in recimo temu apolitična glasba (besedila), kakršne znotraj ozke alternative skorajda ni. Po drugi strani pa je prav to, s celotnim nastopom akterjev dokazalo, da tista prava, tudi vsebinsko alternativna glasba in kultura širokim množicam ni vedno »dostopna«.

Na koncu še pohvala organizatorju, Radiu Študent, saj so takšne prireditve v Sloveniji redke, vendar pa bistveno prispevajo k pestrosti sicer že prav dolgočasno etabliranega kulturnega dogajanja.

IGOR ŠKAMPERLE

Keltska glasba skupine An Triskell

Golo naključje je botrovalo dejstvu, da smo opazili lepak, ki je opozarjal mimoidoče, da bo v soboto, 14. septembra, v Majamu koncert keltske glasbe, na katerem bo nastopala skupina An Triskell. Ansambel vodita brata Hervé in Pol Queffelec, ki sta znana harfista.

Ansambel sestavljajo, poleg bratov, tudi Claude Landuré — bas kitara, Dominique Lardig — električna kitara in Jean Pierre Letreau — bobni. Obsežen program je zaobjel bretonske ljudsko glasbo iz 5. stoletja, galske pesmi, ki so jih črpali iz irske in škotske tradicije ter nekaj modernih skladb, med katerimi je tudi glasba, ki so jo komponirali za neko filmsko nadaljevanko. Dejstvo, da je skupini An Triskell uspelo uskladiti moderne inštrumente, kot so bas kitara in električna kitara ter bobni in pa harfi z muziko, ki jo izvajajo, je občudovanja vredno. Tudi moderne kompozicije vsebujejo vse elemente starih melodij. Duh bretonske glasbe je o-

stal nespremenjen skozi stoletja, medtem ko ne moremo trditi tega za znana Alana Stivella, ki je dopustil, da sta blues in jazz močno vplivala na njegove skladbe.

Organizator tega večera, ki se je vršil v dvorani občinskega avditorija v Majamu, so mladi ljubitelji glasbe krožka Good Time Music in pa zbirke Radio Area Popolare iz Humina.

Vzdušje v nabito polni dvorani je bilo čudovito: bilo je mnogo mladih,

ki so aktivno sledili izvajanju glasbenikov An Triskella. Tem naj gre tudi zahvala, da so znali ustvariti dobro počutje, ne da bi jih oviralo dejstvo, da so govorili le francosko: vse eno so vzpostavili dialog z občinstvom.

Krožek Good Time Music in zbirke Radio Popolare sta organizirala že več koncertov blues in keltske glasbe. Nastopili so tudi razni kantavtorji: med temi naj omenimo le bivšega kitarista in pevca Stivella Dan Ar Brasa. (dgg)



DOMA
IN V SVETU
DOBRO POZNAN



v sodelovanju z
BURROUGHS in TELECOMP
TEORETIČNO - PRAKTIČNI TEČAJI:

- A) OPERATER - PROGRAMER
programski jeziki: RPG + BASIC + COBOL
- B) PROGRAMER
programski jeziki: RPG + BASIC + COBOL
- C) OPERATER

Tečaji so v popoldanskih ali večernih urah
RAZREDI SO OPREMLJENI
Z NASLEDNJIJI RAČUNALNIKI:

- a) Sistem B/25 Burroughs; b) Personal Computer IBM;
- c) Superteam Honeywell.

TRST
Ul. Coroneo 1 - Tel.: 732042 - Ul. Lazzaretto 24 - Tel.: 732800 - 732423
URNIK TAJNIŠTVA: 8.30 - 13.00 16.00 - 19.30

E.Fermi

Danes finalne tekme odbojcarskega Pokala prijateljstva

V Dolini Meblo - Nova Gorica za prvo mesto

Med moškimi sta se v veliki finale uvrstili ekipi Bleda in Opatije

Združena ekipa Meblo in Nova Gorica sta finalistka letošnje 19. izvedbe ženskega dela tradicionalnega odbojcarskega Pokala prijateljstva, ki se v organizaciji ZSSDI odvija v Trstu in v Gorici. Če uvrstitev naše združene ekipe v finalu ni povsem nepričakovana, tega ne moremo reči za Novogoričanke, ki so v Dolini imele za nasprotnika poleg Friulexporta, še reske prvoligašice. Toda letos nastopa Rijeka v dokaj pomlajeni postavi, povrh pa se je tokrat predstavila na igrišču še brez svoje zvezde Redjovskove. Tudi Fužinar, ki naj bi bil v napovedih najnevarnejši nasprotnik Mebla, je nastopil dokaj okrnjen.

V NABREŽINI

V tej skupini je prišlo do pravega presenečenja, saj je ravenski Fužinar izgubil z obema nasprotnikoma in bo tako slovenska ekipa, ki je veljala za enega favoritov danes igrala le za 5. mesto. Še zlasti je Fužinar razočaral v svojem prvem nastopu proti Marčani.

Prijetno je presenetila Marčana s svojo zelo poštrevnovalno igro in odličnim servisom. Največje zanimanje je seveda vladalo za nastop Mebla. Naša združena ekipa ni nastopila sicer z vsemi odbojkaricami, ki bodo letos igrala, saj so ekipo v bistvu razdelili na dva dela in so tako ostale igralke v Dolini nastopile kot Friulexport. Meblo je izpolnil pričakovanja in si z dvema zmaganima tudi zagotovil nastop na današnjem velikem finalu.

IZIDI

Meblo - Marčana 2:0 (16:14, 16:14); Marčana - Fužinar 2:0 (15:6, 15:2); Meblo - Fužinar 2:0 (15:10, 15:9).

V DOLINI

Kljub temu da so izgubile niz z Rečankami, zmaga Novogoričank za katere je nastopila tudi veteranka

Vidičeva, ni sporna, čeprav so se morale proti pomlajeni hrvatski ekipi kar precej namučiti. Prijetno pa je presenetila združena mladinska ekipa Friulexport, ki v primerjavi z lanko standardno zasedbo ni razpolagala z Žerjalovo, Pertotovo (pri Meblu) in Venierovo (poškodovana). Kljub tem pomembnim odsotnostim so bile naše mlade igralke povsem enakovredne tekme, proti Rijeki pa so si v prvem setu celo neverjetno zapravile vodstvo 10:0 in 14:7. Če bi nastopile popolne bi bili morda danes priča celo »tržaškemu« finalu med Meblom in njegovimi mladimi igralkami!

IZIDI

Rijeka - Friulexport 2:0 (17:15, 15:11); Nova Gorica - Friulexport 2:0 (15:10, 15:5); Nova Gorica - Rijeka 2:1 (15:4, 8:15, 15:11).

DANAŠNJI SPORED

Telovadnica v Dolini: 9.00 za 5. mesto Friulexport - Fužinar; 10.00 za 3. mesto Marčana - Rijeka; 11.00 za 1. mesto Meblo - Nova Gorica.

NA GORIŠKEM (moški)

Opatija in Bled bosta danes zjutraj igrala v finalnem srečanju za 19. odbojcarski pokal prijateljstva. Šesterki sta si mesto v finalu zagotovili, potem ko sta zmagali v dveh podskupinah, ki sta se odigrali v Gorici in Sovodnjah.

Povedati je treba, da so igralci Opatije imeli lažjo nalogo, saj so odigrali le srečanje s tržaškim Borom, ker so bili igralci Fužinarja, zaradi bolezni, odsotni.

V Sovodnjah pa so odbojkarji Bleda najprej odpravili štandreški Val, potem pa še Rijeko

Pred pričetkom srečanj je v Kulturnem domu spregovoril Aldo Rupel, predsednik teritorialnega odbora ZSSDI.

Pobuda, ki stopa v drugo desetletje, je zelo pomembna in na visoki tehnični ravni, zato ne razumemo odsotnosti občinstva. V obeh telovadnicah so namreč igralci nastopali brez tradicionalnega okvira, ki ga predstavlja publika.

IZIDI

A SKUPINA: Opatija - Bor 3:2 (9:15, 15:11, 13:15, 15:3, 15:10).

B SKUPINA: Rijeka - Val 2:0 (15:3, 15:7); Bled - Val 2:0 (15:3, 15:10); Bled - Rijeka 2:0 (15:7, 15:10).

DANAŠNJI SPORED

Telovadnica Kulturnega doma: 9.30 za 3. mesto: Bor - Rijeka; sledi finale za 1. mesto: Bled - Opatija. (Rudi Pavšič)

Mladinsko odbojcarsko SP

Italijani v finalu

MILAN — Mladi odbojkarji Italije bodo drevi ob 20. uri igrali v finalu s Sovjetsko zvezo za svetovni mladinski naslov. Medtem ko je reprezentanca SZ že dvakrat igrala v finalu svetovnega prvenstva in obratno tudi slavila, je Italijanom včeraj uspel prvi podvig v milanskem Palladiu, potem ko so premagali oziroma bolje rečeno nadigrali reprezentanco Kube. Pri mladinkah se bosta v velikem finalu pomerili Kuba in presenetljiva Japonska.

REZULTATI

MLADINCI: za končni vrstni red od 1. do 4. mesta: SZ - Južna Koreja 3:1; Italija - Kuba 3:0 (15:10, 15:4, 15:11); od 5. do 8. mesta: LR Kitajska - Bolgarija 1:3; Brazilija - Nizozemska 3:0;

MLADINKE: za vrstni red od 1. do 4. mesta: Japonska - Brazilija 3:0; LR Kitajska - Kuba 1:3; od 5. do 8. mesta: SZ - Peru 3:1; Južna Koreja - Italija 3:2 (13:15, 15:3, 6:15, 15:8, 15:4);

Koper v gosteh

Danes ne bodo odigrali tekem jugoslovanskega prvoligaškega nogometnega prvenstva, saj so včeraj odigrali prijateljsko tekmo med državno reprezentanco, ki se pripravlja na dvoboj z NDR in beograjskim Partizanom.

Zmagalo je Milutinovićevo moštvo s 5:1 (2:1). Gole so dosegli Nikolić (2), Živković, Baždarević, Gračan, Škoro. Postava »plavih«: Ljukovčan, (46' Stojić), Šabanadžović, Baljić (46' Kapetanović), Nikolić, Elsner (46' Lulić), Radanović, Stojković (46' Gračan), Škoro, Baždarević, M. Djurovski, Zl. Vujović (46' Bursać).

V drugi zvezni nogometni ligi — zahod bo Koper danes gostoval v Banjaluki, kjer se bo pomeril z izkušenim moštvom Borac. Koprčani bodo z Borcem nastopili precej okrnjeni zaradi poškodb in diskvalifikacij.

Mladinske igre treh dežel v Postojni

Včeraj največ zmag Sloveniji

POSTOJNA — V Postojni so se včeraj s slovensim nagajevanjem pred Postojnsko jamo končale dvodnevne Mladinske igre treh dežel, na katerih se je pomerilo okrog 300 športnikov in športnic.

Ob prisotnosti številnega občinstva in brezhilni organizaciji so se včeraj pomerili v ekipnih panogah, v katerih je veliko večino zmag pobrala Slovenija.

Ob koncu iger je bil sestanek organizacijskega odbora, ki je začrtal smernice, po katerih bodo igre potekale v naslednjem triletnju. Prihodnje leto se bodo mladi srečali v naši de-

želi, verjetno v Gračevo, leta 1987 v Avstriji in 1988. ponovno v Sloveniji.

REZULTATI

KOŠARKA: Koroška - FJK 31:81 (20:43); Slovenija - FJK 109:69 (53 proti 33); VRSTNI RED: 1. Slovenija, 2. FJK, 3. Koroška.

ROKOMET: Koroška - FJK 13:13 (5:5); Koroška - Slovenija 9:26 (4 proti 15); Slovenija - FJK 26:5 (10 proti 2); VRSTNI RED: 1. Slovenija, 2. Koroška, 3. FJK.

NAMIZNI TENIS — MOŠKI: VRSTNI RED: 1. Slovenija, 2. FJK, 3. Koroška; ŽENSKE: VRSTNI RED: 1. Slovenija, 2. Koroška, 3. FJK.

SABLJANJE — MOŠKI: Koroška - FJK 3:6, Slovenija - FJK 0:9, Koroška - Slovenija 9:0; VRSTNI RED: 1. FJK, 2. Koroška, 3. Slovenija; ŽENSKE: Slovenija - Koroška 0:9, FJK - Slovenija 8:1, Koroška - FJK 6:3. VRSTNI RED: 1. Koroška, 2. FJK, 3. Slovenija.

STRELJANJE — VRSTNI RED: 1. Slovenija 1408 točk, 2. FJK 1290, Koroška je bila diskvalificirana.

TENIS: Slovenija - Koroška 1:2, Koroška - FJK 2:1, Slovenija - FJK 1:2. VRSTNI RED: 1. Koroška, 2. FJK, 3. Slovenija.

Spored Jadranovih tekem v novi sezoni

Jadran je v petek zvečer odigral trening tekmo z Novolesom iz Novega mesta, ki ga vodi bivši Jadranov trener Spichal. Zmagal je slovenski republiški ligaš z 99:79 (51:38). Pri Jadranu so vsi igralci dobili priložnost za daljše obdobje igranja. V sredo bo Jadran odigral prijateljsko srečanje z ljubljanskim Slovanom, konec tedna pa se bodo žagarjevi varovanci udeležili memorialnega turnirja Del Negro, ki ga prireja Servolana.

Italijanska košarkarska zveza je medtem objavila koledarski spored tekem drugoligaškega prvenstva. Jadran bo prvo srečanje odigral v gosteh v Montecatiniju, kjer se bo pomeril z domačim moštvom Panapesca, na krmilu katerega bo letos sedel Massimo Masini, nekdanji reprezentant in član milanskega Simmenthala.

1. KOLO (6.10.)

Faciba Busto Arsizio - Maltinti Pistoia; Corona Cremona - Sweda Pordenone; Nordika Montebelluna - Vectors Monza; Panapesca Montecatini - JADRAN (17.30); Mauri Treviglio - La Giungla Arese; Cagiva Varese - Kidland Padova; Citrosil Verona - Celana Bergamo; Vicenza - Ferrara.

2. KOLO (13.10.)

La Giungla - Vicenza; Celana - Panapesca; Ferrara - Mauri; Vectors - Corona; Kidland - Faciba; Maltinti - Nordika; Sweda - Citrosil; JADRAN (17.30) - Cagiva.

3. KOLO (20.10.)

Vicenza - Vectors; Faciba - Sweda; Corona - La Giungla; Nordika - Ferrara; Panapesca - Kidland; Mauri - JADRAN (17.30); Cagiva - Celana; Citrosil - Maltinti.

4. KOLO (27.10.)

La Giungla - Panapesca; Celana - Nordika; Ferrara - Faciba; Vectors - Mauri; Kidland - Citrosil; Maltinti - Corona; Sweda - Cagiva; JADRAN (17.30) - Vicenza.

5. KOLO (3.11.)

La Giungla - JADRAN (17.30); Corona - Ferrara; Nordika - Sweda; Panapesca - Vectors; Mauri - Kidland; Cagiva - Maltinti; Citrosil - Faciba; Vicenza - Celana.

6. KOLO (10.11.)

Ferrara - Citrosil; Celana - Maltinti; Faciba - Mauri; Panapesca - Cagiva; Vectors - La Giungla; Kidland - Corona; Sweda - Vicenza; JADRAN (17.30) - Nordika.

7. KOLO (17.11.)

Vicenza - Panapesca; Ferrara - Vectors; La Giungla - Celana; Corona - Cagiva; Citrosil - JADRAN (17.30); Nordika - Faciba; Maltinti - Kidland; Mauri - Sweda.

8. KOLO (24.11.)

Celana - Ferrara; Faciba - Vicenza; Panapesca - Mauri; Vectors - Citrosil; Kidland - Nordika; Sweda - Maltinti; JADRAN (17.30) - Corona; Cagiva - La Giungla.

9. KOLO (1.12.)

Ferrara - Kidland; Faciba - JADRAN (17.30); Corona - Panapesca;

Nordika - Cagiva; Maltinti - Vectors; Sweda - Celana; Mauri - Vicenza; Citrosil - La Giungla.

10. KOLO (8.12.)

La Giungla - Maltinti; Celana - Faciba; Panapesca - Ferrara; Kidland - Vectors; JADRAN (17.30) - Sweda; Cagiva - Mauri; Citrosil - Corona; Vicenza - Nordika.

11. KOLO (15.12.)

Celana - Kidland; Faciba - La Giungla; Corona - Vicenza; Ferrara - Cagiva; Nordika - Citrosil; Vectors - JADRAN (17.30); Maltinti - Mauri; Sweda - Panapesca.

12. KOLO (22.12.)

JADRAN - Maltinti (21.12. ob 21. uri); Vicenza - Citrosil; La Giungla - Ferrara; Panapesca - Nordika; Vectors - Celana; Kidland - Sweda; Mauri - Corona; Cagiva - Faciba.

13. KOLO (5. 1. 1986)

Celana - Mauri; Faciba - Panapesca; Ferrara - JADRAN (17.30); Nordika - Corona; Kidland - La Giungla; Maltinti - Vicenza; Sweda - Vectors; Citrosil - Cagiva.

14. KOLO (12.1.)

Ferrara - Sweda; La Giungla - Nordika; Corona - Faciba; Panapesca - Maltinti; Vectors - Cagiva; Mauri - Citrosil; JADRAN (17.30) - Celana; Vicenza - Kidland.

15. KOLO (19.1.)

Faciba - Vectors; Citrosil - Panapesca; Celana - Corona; Nordika - Mauri; Kidland - JADRAN (17.30); Maltinti - Ferrara; Sweda - La Giungla; Cagiva - Vicenza.

KARPOV - KASPAROV

Znova remi

MOSKVA — Tudi 7. partija za naslov svetovnega šahovskega prvaka med Karpovom in Kasparovom se je končala z delitvijo točke, in sicer v 31. potezi. Bele figure je tokrat imel Kasparov. Rezultat je tako 4:3 za Karpova.

Bearzot izbral

RIM — Za prijateljsko tekmo z Norveško, ki bo v sredo v Lecceju ob 20.30, je zvezni selektor italijanske nogometne reprezentance Bearzot sklical naslednje igralce: Altobelli, Barasi, Bergomi, Collovati, Fanna in Tardelli (Inter), Bagni in Giordano (Napoli), Cabrini, Scirea in Serena (Juventus), Tancredi in Conti (Roma), Galli (Fiorentina), Vierchowod (Sampdoria), Galderisi, Tricella in Di Gennaro (Verona).

Vsodržavna društvena lestvica v šesterboju

Bor Infordata odličen drugi

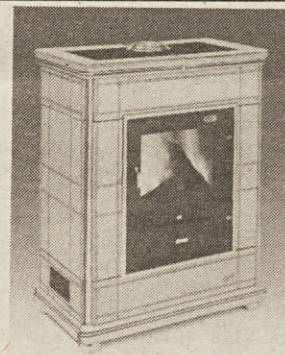
Državna atletska zveza je pred kratkim objavila državno lestvico društev v šesterboju glede na točkovanje, ki so jih le-ta dosegla v prvem delu sezone, ko so po vsej Italiji potekala deželna prvenstva v šesterboju. Naše društvo Bor Infordata letos osvojilo deželni naslov s postavo Gerdol, Kermec, Kalc in Glavina. Hkrati pa zavzema Bor Infordata drugo mesto na državni lestvici, kar je res odlična uvrstitev. Naše predstavnice bodo torej nastopile na državnem društvenem prvenstvu v Veroni 19. in 20. oktobra, ki je odprto prvim dvanajstim društvom v Italiji. Naše društvo bo tu nastopilo kot favorit za medaljo

DRUŠTVENA LESTVICA

1. Atletica Bergamo 14.384 točk; 2. BOR INFORDATA 13.213; 3. Emar Schio 13.138; 4. Saft Bocen 12.930; 5. Arena Surgelati Verona 12.787; 6. Nuova Atletica Južna Tirolska 12.574; 7. Salci Imora 12.509; 8. Bruneck Volksbank 12.430; 9. Arredamenti Bergamo 12.306; 10. Lak-Vinzgau 12.289; 11. Cral Neapelj 12.101; 12. Vinst Campidoglio 11.989. (L. G.)

C. Panatta prvak

TURIN — Claudio Panatta je državni prvak v tenisu. V finalu je s 6:3, 7:6, 6:4 premagal Simoneja Colomba. V ženski konkurenci se je uveljavila Laura Garrone.



gradfer

BOLJUNEC 340 - TELEF. 228166

peči za centralno gretje

MESCOLI-PIAZZETTA

vse za ogrevanje sanitarije ploščice

ŠOLE ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE

ENCIP

Ravnateljstvo in glavno tajništvo:

TRST - UL. MAZZINI 32 - TELEFON 68846

V TEKU SO VPISOVANJA V TEČAJE ZA NASLEDNJE POKLICE:

stenografija - strojepisje
splošno knjigovodstvo
komputerizirano knjigovodstvo
uradniki za tajniške posle
uradniki za administrativne posle
uradnice stenografke in strojepiske
uradniki operaterji na kompjuterjih
nameščenci za plačilne liste in dajatve
nameščenci za knjiženje IVA
krojenje in šivanje
estetistke: nega obraza, masaža, pedikir
estetična telovadba

TEČAJI INFORMATIKE

programerji Cobol in Basic
operaterji na personal kompjuterjih
registriranje podatkov na P.C.

TEČAJI ZA NADOKNADENJE ŠOLE

diploma srednje šole
individualne inštrukcije

GLASBENI TEČAJI

električna pianola (za otroke 5-9 let)
klavir - kitara
harmonika

DNEVNI IN VEČERNI TEČAJI

Informacije in vpisovanje v tajništvo ENCIP: Ul. Mazzini 32 vsak dan od 9.00 do 12.30 in od 16.00 do 20.00.

VPISOVANJA SE ZAKLJUČIJO 27. SEPTEMBRA

V drugoligaškem nogometnem prvenstvu

DANES TRIESTINA - MONZA

Tretje kolo italijanskega nogometnega prvenstva B lige prinaša nekaj zanimivih tekem. Triestina bo doma igrala proti Monzi, torej proti ekipi, s katero ima že več let odprte račune. Pred dvema letoma je namreč tržaška ekipa s 3:0 doma izgubila prav z Monzo ter se tako dokončno odpovedala upanju v prvenstvo na vrhu lestvice, podobno pa se je zgodilo v zadnjem domačem kolu prejšnjega prvenstva, ko si je z remijem 0:0 zapravila vsakršno upanje v napredovanje.

Tokrat je verjetno malo drugače. Po dveh kolih je Triestina sama na vrhu lestvice, kar pa v bistvu še ne pomeni ničesar. Važnejše je morda to, da je ta začetek turnirja dokazal, da ni izrazitih favoritov in da je izenačenih ekip prav mnogo. Vse tri ekipe, ki so izpadle iz A lige (Lazio, Cremonese in Ascoli) so že enkar iz-

gubile ter tako dokazale, da niso tiista »strašila«, o katerih je pisal italijanski specializiran tisk.

Triestina bo na občinskem stadionu »Grezar« nastopila brez še vedno poškodovanega De Falca, ki še vedno občuti posledice »preveč navdušenega« varstva igralca Arezza Minoie. Igral pa bo seveda drugi »bombar« Cinello, ki je v dosedanjih dveh tekmah dosegel dva gola, sicer pa bo postava standardna. Odveč je dodati, da tržaški drugoligaš računa na obe točki in torej na ohranitev prvega mesta na lestvici v samoti.

DANAŠNJI SPORED (ob 16.00): Bologna - Empoli; Cagliari - Genoa; Catania - Cesena; Catanzaro - Brescia; Lazio - Campobasso; Palermo - Cremonese; Perugia - Ascoli; Pescara - Arezzo; Sambenedettese - Vicenza; Triestina - Monza.

V italijanski nogometni A ligi

Videmčani doma

V italijanski nogometni A ligi bo danes na sporedu nekaj zanimivih srečanj. Videmski prvotigaš se bo doma pomeril s Sampdorijem, ki je v sredo v pokalni tekmi na tujem remiziral z grško ekipo Larisso. V vrstah Udineseja bo spet zaigral tujec Barbadillo. Derbi kola bo verjetno v Firencah, kjer se bo domača Fiorentina pomerila z Milanom. Juventus bo doma igrala s Piso, Inter pa doma z Avellino.

DANAŠNJI SPORED: Bari - Roma; Fiorentina - Milan; Inter - Avellino; Juventus - Pisa; Lecce - Torino; Napoli - Atalanta; Udinese - Sampdoria; Verona - Como.

Jure Pavlič prvak

V prekrasnem sončnem dopoldnevu je bila včeraj na cesti Kobarič - Livek - Livške Ravne kolesarska dirka, ki je štela za jugoslovanske državne in slovenske republiške naslove v gorski vožnji. Med člani je zmagal Jure Pavlič, ki je šele v finishu ugnal Bojana Ropreta.

REZULTATI: mlajši mladinci (15 do 16 let): 1. Tomaž Šmajdek (Krka Novo mesto), ki je 4,5 km dolgo progo (450 m višinske razlike) prevozil v 14'8"; 2. Bogdan Rauber (Krka) 14'22"; 3. Aleš Galos (Sava Kranj) 14'25"; starejši mladinci (17 do 18 let): 1. Miran Cvet (Hrastnik), ki je 7,5 km dolgo progo (640 m višinske razlike) prevzel v 24'2"; 2. Valter Bonča (Sloga 1902 Idrija) 25'29"; 3. Andres Strauss 30'01"; člani: Jure Pavlič (Rog Ljubljana), ki je 10,5 km dolgo pot z 830 m višinske razlike prevozil v 31'56"; 2. Bojan Ropret (Sava Kranj) 31'58" in 3. Sandi Papež (VP Kranj) 33'24".

(Toni Gomišček)

Vsedržavni namiznoteniški turnir v Centu pri Ferrari

Važna preizkušnja za Kras

V kraju Cento pri Ferrari se včeraj in danes odvijata vsedržavni turnir v mladinski kategoriji. Letos je konkurenca v tej kategoriji nekoliko šibkejša, saj sta najboljši mladinci Vignola in Zampini pristopili v višjo kategorijo — k seniorkam. Potemtakem ima sedem Krasovih deklet, ki so skupno s štirimi fanti odpotovale v Cento lepe izgleda, da posežejo po najvišjih mestih. Njihova usoda pa je v večji meri odvisna od žreba.

Kar se pa tiče fantov, kjer bo pot k samemu vrhu nekoliko težavnejša, saj je konkurenca v tej kategoriji izredno ostra, pa krasovci največ pričakujejo od Borisa Štoke, pa tudi ostali Krasovci zastopniki niso brez možnosti za visoko uvrstitev.

Tekmovali bodo posamezno, v dvojicah in v mešanih dvojicah.

Ker je to prvi pomembnejši vsedržavni turnir, bo služil predvsem Krasovim trenerjem, da preverijo letošnjo raven namiznega tenisa v mladinski kategoriji in ugotovijo, kakšne so možnosti svojih varovancev v letošnji sezoni.

(Z.S.)

Danes stopata na skupno pot DANIELA in PAVEL

Ob radostnem dnevu jima čestita

AD Bor Infordata

Priprave naših odbojcarskih ekip pred pričetkom prvenstev

Ženska ekipa Brega: z navdušenjem v D ligi

Ženska odbojcarska ekipa Brega je v letošnjem poletju zbujala interese vseh zamejskih športnih izvedencev. Novica, da se je vodstvo ekipe odreklo prvenstvu C-1 lige je močno odjeknila v naših krogih. Da bi od bližje izvedeli kaj se je sploh zgodilo, smo se podali v dolinsko telovadnico, kjer se na prvenstvo pripravljajo odbojkarice Brega. Spoznali smo novega trenerja Kušarja iz Kopra, ki bo letos vodil pomlajeno ekipo v D ligi. Kušar je s svojimi

puncami opravil komaj nekaj treningov, zato je logično, da ekipe ne pozna dobro. Kljub temu smo mu zastavili nekaj vprašanj glede bližnjega prvenstva.

»Kaj mislite o ekipi, ki jo trenirate?«

»Ekipo poznam že od prej, saj obstajajo med Bregom in mladinsko ekipo iz Kopra dobri stiki. Punce so še kar perspektivne.«

»Kako potekajo začetne priprave?«

»Lahko bi rekel, da potekajo normalno. Mislim namreč na fizično kondicijo in na razne tehnične vadbene. Punce so vse zelo mlade in se do sedaj množično udeležujejo treningov.«

»Kaj pa mislite glede odpovedi C-1 lige?«

»Sicer zelo malo vem o tej zadevi, moje prepričanje pa je, da siliti ekipo, predvsem tako mlado, v višjo in zanjo premočno ligo nima smisla. Lanske starejše igralke so zapustile ekipo, zato bi morali to zahtevno prvenstvo igrati izključno z mladimi igralkami, ki še nimajo izkušenj, da bi nastopale v taki konkurenci.«

Zahvalili smo se trenerju za sodelovanje in se obrnili, da bi o tej zadevi še podrobneje izvedeli, na odgovornega za odbojko pri ŠD Breg Evgena Maverja.

»Kako je prišlo do te mislim težke odločitve, da se odpoveste tako prestižnemu prvenstvu, kot je C-1 liga?«

»Takoj ti povem, da smo na začetnih sestankih, to se pravi nekje maja meseca, še mislili obdržati C-1



ligo. Iskali smo zveze z raznimi slovenskimi društvi, ki imajo igralke, s katerimi bi lahko nastopali v višji ligi. Kasneje je prišlo do notranjih problemov, ker so nekatere starejše igralke odpovedale. Tako smo ostali z zelo malo igralkami in se potem, ko smo dobro preštudirali situacijo odločili, da nastopamo samo v prvenstvu D lige. Nima namreč smisla, da po vsej sili obdržimo C-1 ligo z igralkami, ki bi jih morali pobirati od vsepovsod. Rajši gojimo naše mladinke in ustvarimo tako prihodnost domače odbojke.

Potem je tu tudi finančni problem, saj bodo letos v C-1 nastopale samo

tri ekipe iz naše dežele, ostale pa so v glavnem iz Emilie Romagne, kar pomeni, da bi morali večkrat na dolga potovanja, ki seveda ogromno stanejo. Slišal sem tudi mnenja nekaterih, ki pravijo, da nas je Bor prikrajšal z igralkami. Osebnim mnenjem ne sledim. Naša krivda je bila predvsem v tem, da nismo imeli ustreznih nadomestitev. Vsekakor letos merimo na visoko uvrstitev na lestvici (če ne bo napredovanja, ne bo to nobena tragedija) in smo začrtali program, po katerem bi morali v teku treh let spet pridobiti višjo ligo (vsaj C-2) in to izključno z našo mladinsko ekipo.« (D. Zupančič)

NAŠI ROLKARJI SPET AKTIVNI

Devin in Mladina na Skirollongi

Danes se bodo rolkarji Devina in Mladine udeležili druge izvedbe Skirollonge Fiemme e Fassa. Tekmovanje bo potekalo iz kraja Massi di Cavalese do Canazeia. Treba bo preteči 45 km. To seveda starejše kategorije. Mlajši in ženske pa bodo pretekli 7 km.

Devinčani se bodo udeležili tekmovalja s sedmimi rolkarji. V kategoriji cicibanov bodo nastopili Andrej Legiša, Aljoša Gabrovec, Dean Peric in David Sirca. Pri mlajših začetnikih pa bodo barve SK Devin zastopali Andrej Antič, Ervin Iori in Rajko Zečević. Za Mladino pa bo tekmovala v kategoriji mladink Roberta Sardoč. (Elio Iori)

Prijateljska tekma

Kras — Costalunga 1:4 (0:2)

STRELEC za Kras: Debernardi v d.p.

KRAS: Monticco, Sukan (v d.p. Drago Purič), Gnezda, Rudi Purič (v d.p. Drago Purič), Škabar, Cinque (v d.p. Blažina), Granata, Vidali, Demenlio (v d.p. Mario Terčon), Škrk (v d.p. Viallata), Debernardi.

V četrtek sta se v Repnu v trening tekmi pomerili enajsterici Krasa in Costalunga. Priča smo bili lepemu srečanju in čeprav so gostje zasluženo visoko zmagali, so rdeče-beli pozitivno opravili svojo nalogo.

Pogajanja v zvezi z Debernardijem pa niso obrodila zaželenih sadov ekipe Krasa, tako da bo po vsej verjetnosti tudi v letošnjem prvenstvu prav napad Krasova šibka točka.

(Z.S.)

obvestila

NAMIZNOTENIŠKA SEKCIJA

SZ BOR

obvešča, da so redni treningi za osnovnošolsko in srednješolsko mladino ob torkih in petkih ob 17. do 19. ure v telovadnici na liceju. Vabljeni tudi začetniki. Rekreativci za mlajše in starejše ob istih dnevih ob 19. do 21. ure. Tel.: Raseni, 745-092.

BALETNI ODESK ŠD MLADINA obvešča svoje člane in vse, ki bi se radi pridružili, da se začne vpisovanje v novo baletno sezono 85/86 v prostori bivšega vrtca A. Sirk v Križu 23., 25. in 27. t. m. od 15. do 17. ure ali pa telefonsko na št. 220-222.

MEBLOVI ABONMAJI V PRODAJI Abonmaji združene ženske odbojcarske ekipe Meblo, ki letos nastopa v drugi italijanski ligi, so v prodaji pri matič-

nih društvih: SZ Bor, ŠD Breg, ŠD Kontovel, SZ Sloga ter ŠD Sokol. Cena letošnjega abonmaja je ostala nespremenjena, za enajst domačih tekem je 20 tisoč lir. Mladina izpod 16 let bo imela prost vstop.

ŠD MLADINA organizira smučarski tečaj na plastični stezi v Nabrežini. Zainteresirani naj se javijo v društvenem baru ob 23. do 27. septembra ob 19. do 21. ure.

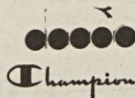
ŠD MLADINA organizira šahovski tečaj. Zainteresirani naj se javijo v Domu A. Sirk ob 23. do 26. t. m. od 19. do 21. ure. Vabljeni!

JK ČUPA organizira jesensko društveno regato za kajutne jadralce danes, 22. septembra, s startom ob 9.30. Vabljeni!

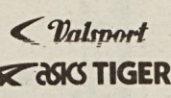
samo originalni



adidas



ellesse



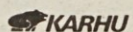
TIGER



LACOSTE



SUPERGA



tommasini
UL. MAZZINI 37-39

Naročnina: mesečna 10.000 lir - celoletna 120.000 lir; v SFRJ številka 35.000 din, naročnina za zasebne mesečno 250.000, letno 2.500.000 din, za organizacije in podjetja mesečno 300.000, letno 3.000.000, letno nedeljski 800.000 din.

Postni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348
Za SFRJ - žiro račun 50101-603-45361
ADIT - DZS 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglosi - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 43.000 lir. Finančni in legalni oglosi: 2.900 lir za mm višine v širini 1 stolpca. Moli oglosi: 550 lir beseda. Ob praznikih, povisek 20%. IVA 18%. Osmrtne, zahvale in sozolja po formatu. Oglosi iz dežele Furlanije - Julijske krajine se naročajo pri oglasnem oddelku PUBLIST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 775275, tlx 460270 EST I. iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah: SPI.

primorski dnevnik

22. septembra 1985

TRST Ul. Montecchi 6 PP 559
Tel. (040) 794672 (4 linije) - Tlx 460270
GORICA Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481)83382 - 85723
ČEDAD Stratto De Rubeis 20
Tel. (0432) 731190
Odgovorni urednik Bogumil Samsa

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Tudi Združene države v klubu največjih svetovnih dolžnikov

WASHINGTON — Klub dolžnikov je bil doslej doma državam v razvoju, katerih dolgovi nasproti tujini znašajo približno 900 milijard dolarjev. Pa ni več tako. V klubu so se naenkrat znašle tudi ZDA, najbogatejša država na svetu. Kako so se Američani prelevili iz upnikov v dolžnike, kar niso več bili že od konca prve svetovne vojne in kar je naravnost šokiralo ameriško javnost, trdno uverjeno, da so njeni državi mnogi mnogo dolžni, sama pa nikomur ničesar?

Zgodilo se je letos, in to v trenutku, ko so domači

ekonomski analitiki razodeli, da je tega, kar Amerika daje drugim, vse manj od tistega, kar od drugih dobi. Tu ne gre le za kredite in posojila, ampak tudi za raznovrstne finančne operacije in transakcije, ameriška vlaganja v svetu in tuje naložbe na ameriških tleh. Izvedenci pravijo, da zunanja zadolženost ZDA doma ne bi smela imeti hujših posledic, vendar le, če se dolgovi ne bodo prekomerno nakopičili in če to ne bo trajalo dolgo. Pripominjajo, da bi višina dolgov letos morala prekoračiti raven 100 milijard dolarjev: tedaj bo Amerika prva na svetovni lestvici držav dolžnic, kar velja zdaj za Brazilijo z 98 milijardami. Med Brazilijo in Američani je seveda razlika v tem, da dolgovi prvih (brez obresti) znašajo skoraj 30 od sto notranjega letnega kosmatega dohodka, dolgovi drugih pa komaj 3 od sto.

V vsakem primeru je stanje v ZDA resno, dodajajo strokovnjaki, sicer zato, ker se zvezni primanjkljaj suče okrog 200 milijard dolarjev (kolikor pač Američani več porabijo v primeri z razpoložljivimi sredstvi), trgovinski pa je lani znašal 123 in bo letos domnevno dosegel 150 milijard dolarjev. Kako iz stiske?

Za napolnitev vrzeli v budgetu bi Reagan lahko zvišal obresti in tako privabil več tujega kapitala. Toda v tem primeru bi se dolar hudo zamajal, inflacija bi se bržkone izmuznila nadzorstvu in utegnila bi izbruhniti nova gospodarska kriza ter z njo nevarna recesija.

Reagan bi z druge strani lahko povišal davke ali pa krepko oklestil mamutske vojaške izdatke, ki tvorijo glavno postavko v zveznem proračunu. Toda šef Bele hiše ne mara ne enega ne drugega. Bomo videli, kaj mu bo prišepnila njegova senca. Donald Regan, ki jo eni označujejo za drugo najmočnejšo osebnost v ZDA, drugi pa celo kot najvplivnejšo. (dg)

Vrtnica - cvet Amerike

WASHINGTON — Ameriški senat je v sebi odkril poetsko žilico in soglasno odobril zakonski osnutek, ki proglašja vrtnico za »cvet Amerike«. Kako težka je bila odločitev za resnobne ameriške senatorje zgovorno pričajo verzi, ki jih je sestavil demokratski senator iz Alabame Howell Heflin.

»Vrtnice so rdeče / violice so modre / zakaj bi izbirali te dve? / Tudi hortenzije in dren / tudi kamelije in vsi cvetovi so lepi in vredni ljubezni. Na koncu pa je le zmaga la »ta najlepša gartroža — cvet Amerike«. Seveda bo morala vrtnica prebroditi še ovire v predstavnikiškem domu preden jo bodo uradno proglasili za »cvet Amerike«.

Ob vsem tem pa se bo marsikdo lahko zgrozil, da se senatorji velesile, ki odloča o bodočnosti sveta spuščajo v take bedarije, kot da ne bi imeli kaj bolj pametnega.

Miguel De Cervantes

32.

DON KIHOT



enenkel enenkel enenkel enenkel

Zavod ENENKEL deluje v Trstu že od leta 1919 dalje in je specializiran za poklicne tečaje. Njegovi tečaji imajo to prednost, da so kratki a intenzivni. Namenjeni so mladim, ki se morajo odločiti za specializacijo, da lažje dobijo zaposlitev in tistim, ki so že zaposleni, želijo pa izpopolniti ali razširiti svoje znanje iz naslednjih področij:

TEČAJI TIPKANJA

- OSNOVNI TEČAJ na električnih in navadnih pisalnih strojih traja 2 ali 4 mesece (10 ali 5 ur tedensko)
- IZPOPOLNJEVALNI TEČAJ na električnih pisalnih strojih traja 15 dni (5 ur tedensko)
- TEČAJ ZA HITRO TIPKANJE na električnih pisalnih strojih traja 15 dni (5 ur tedensko)
- IZPOPOLNJEVALNI TEČAJ na električnih pisalnih strojih z video sistemom traja 1 mesec (5 ur tedensko)

TEČAJA STENOGRAFIJE

- OSNOVNI TEČAJ traja 4 mesece in pol (3 ure tedensko)
- TEČAJ ZA IZPOPOLNJEVANJE IN HITRO ZAPISOVANJE traja 2 meseca (3 ure tedensko)

TEČAJA ZA ELEKTRONSKO RAČUNANJE

- OSNOVNI TEČAJ traja 1 mesec in pol (6 ur tedensko)
- IZPOPOLNJEVALNI TEČAJ traja 1 mesec (3 ure tedensko)

TEČAJ ZA REGISTRIRANJE PODATKOV NA IBM

- OSNOVNI TEČAJ na strojih IBM modela 3742 traja 3 mesece (5 ur tedensko)

TEČAJI PROGRAMSKEGA JEZIKA BASIC

- TEČAJ INFORMATIKE (25 ur)
- TEČAJ PROGRAMSKEGA JEZIKA BASIC (36 ur)
- INDIVIDUALNO DELO NA PROGRAMIH (24 ur)

SPLOŠNO KNJIGOVODSTVO — IVA — PLAČE

- 4-mesečni tečaj (5 ur tedensko)

REDNO KNJIGOVODSTVO

- tečaj traja 1 mesec in pol (5 ur tedensko)

Poleg tega še:

KERAMIKA — ŽIVILSKA VZGOJA — FOTOGRAFIJA — JOGA

Urniki tajništva:

od 9. do 12. ure in
od 17. do 20. ure (ob sobotah zaprto)

enenkel enenkel enenkel enenkel

SOLSKI ZAVOD V TRSTU OD LETA 1919 DALJE

enenkel

TRST - ULICA BATTISTI 22 - TEL. 040/761989